




IAA
Groupe financier
ia.ca
438-833-5091
maria.paone@agc.ia.ca
2, Place Laval, bureau 510
Laval (Qc) H7N 5N6

Maria Paone
Agenzia Duvernay
Consulente in sicurezza
finanziaria

PUBBLICITÀ



I NOSTRI SERVIZI SPECIALISTICI

- RESIDENZIALE
- DIVORZIO
- INVESTIMENTI
- DIFFICOLTÀ FINANZIARIE
- SUCCSSIONI
- AFFITASI RESIDENZIALE

514-303-9777 | NANCYFORLINI.COM

PUBBLICITÀ

L'ÉQUIPE
NANCY FORLINI
TEAM
Courtier immobilier agréé



f | in | @

La voix des italo-canadiens depuis 1941 • Canada's first italian weekly
IL SETTIMANALE ITALIANO 1° IN QUÉBEC E IN CANADA

il **Cittadino** dal 1941
CANADESE

Anno LXXXIII N° 30 | Montréal, 14 AGOSTO 2024 | 1.25\$ + tx

CENTRE DENTAIRE ST-LÉONARD

SERVIZI PER:
Parodontologia • Chirurgia orale
Impianti dentali • Odontoiatria
estetica • Ortodonzia minori

Per servirvi meglio,
la nostra nuova clinica
è situata al:
**5200, JEAN-TALON EST
MONTRÉAL, QC**

514-256-1999



PUBBLICITÀ

Magasin Berchicci
Spécialités italiennes
Italian Specialties
www.berchicci.ca

POMODORI E PASSATA 'LA SAN MARZANO'
CASSA DA 6 **11.99\$** /CASSA

ACETO BALSAMICO BIANCO 'DE NIGRIS'
4.99\$ /BOTTIGLIA

OLIVE CERIGNOLA 'GIGI'
1 LITRO **5.99\$** /L'UNO

ACQUA NATURALE O FRIZZANTE 'SAN FELICE'
19.99\$ /CASSA 12 X 750 ML

SPECIALI VALIDI DAL 1° AL 31 AGOSTO
**6205 BOUL. COUTURE
SAINT-LÉONARD, QUÉBEC**
514 325-2020 APERTO AL PUBBLICO:
Lun-Ven 8-17 Sab 8-15

PUBBLICITÀ

Hollywood da Euromarché St-Michel
Alle pagine 12 e 13

PUBBLICITÀ

SI È CONCLUSA A PARIGI LA 33ª EDIZIONE DEI GIOCHI OLIMPICI
A pagina 20



**ITALIA PROTAGONISTA
CON 40 MEDAGLIE
12 ORI, 13 ARGENTI E 15 BRONZI**

CANADA NELLA STORIA CON 27 PODI

PORTES ET FENÊTRES Inter-Québec
DIVISION DU GROUPE PALMITANO

PORTES ET FENÊTRES

EXPERIENCE 35 ANS-YEARS EXPERIENCE

4465 boul. des Grandes-Prairies
T. 514.353.6677 www.InterQuebec.ca
RBQ: 5732-3628-01

PUBBLICITÀ



ARIYA 2024
Per ulteriori informazioni rivolgersi al concessionario

PUBBLICITÀ

VENITE A PRENOTARE IL VOSTRO ARIYA 2024

ESCLUSIVAMENTE DA

H GREGOIRE NISSAN

4299 Autoroute 440, Chomedey, Laval, H7P 4W6

450-682-4400

www.hgregoirenissan.com

PARLIAMO ITALIANO!

APERTO ANCHE DI SABATO



Innovation that excites

L'intermarché LAGORIA

  @groupelagoria

SPECIALI DA MERCOLEDÌ 14 A DOMENICA 18 AGOSTO 2024

WWW.GROUPELAGORIA.CA

9025 Maurice-Duplessis - 514 648-1883 | 5915 Bélanger - 514 259-4216 | 5001 rue Jarry Est - 514 324-5666
8530 boul. Viau - 514 321-3335 | 8700 boul. Langelier - 514 323-0740

<p>Pesche nettarine gialle dalla Spagna 4.39/kg</p> <p>1⁹⁹ lb</p>	<p>Avocadi CONFEZIONE DA 6</p> <p>3⁴⁹ l'uno</p>	<p>Melone Hami GR: 5 GRANDE CALIBRO</p> <p>3⁹⁹ l'uno</p>	<p>Fichi d'India dal Messico CASSA DI 7 LB</p> <p>1³⁹⁹ cassa</p>
<p>Melanzane 2.18 kg</p> <p>0⁹⁹ lb</p>	<p>Mango Gr:7 GRANDE CALIBRO</p> <p>9⁹⁹ cassa</p>	<p>Peperoncini misti Cubanelle 2.18/kg</p> <p>0⁹⁹ lb</p> <p>CONFEZIONE FAMIGLIA</p>	<p>Pomodori 'Campari' 454gr</p> <p>2/3\$</p>

<p>Bistecca AAA 33.04 kg</p> <p>CONFEZIONE FAMIGLIA</p> <p>1³⁹⁹ lb</p>	<p>Coscette di pollo 4.99 / kg</p> <p>CONFEZIONE FAMIGLIA</p> <p>2²⁶ lb</p>	<p>Filetto di maiale 6.59/kg</p> <p>2⁹⁹ lb</p>	<p>Carne di manzo macinata 10.99 / kg</p> <p>CONFEZIONE FAMIGLIA</p> <p>4⁹⁹ lb</p>	<p>Bistecca di manzo per panini 19.61 / kg</p> <p>8⁸⁹ lb</p>	
<p>Burrata 'La Golosa di Puglia' 100 g</p> <p>4⁹⁹ l'uno</p>	<p>Formaggio Provolone 'Soresina' 28.64/ kg</p> <p>1²⁹⁹ lb</p>	<p>Formaggio Grana Padano 24.22/ kg</p> <p>1⁰⁹⁹ lb</p>	<p>Capicollo (flat) 'Fantino & Mondello' 17.61/ kg</p> <p>7⁹⁹ lb</p>	<p>Mortadella 'San Vincenzo' 19.81 / kg</p> <p>DALL'ITALIA</p> <p>8⁹⁸ lb</p>	<p>Prosciutto cotto 'Mastro' \$19.90/ kg</p> <p>9⁰³ lb</p>

<p>Olio extra vergine d'oliva 'Mantova' 750 ml</p> <p>1²⁹⁹ l'uno</p>	<p>Caffè in chicchi 'Kimbo' 1 KILO</p> <p>1⁴⁹⁹ l'uno</p>	<p>Pasta 'Zara' 500 gr</p> <p>3/4\$</p>	<p>Ricotta 'Tre Stelle' 475 g</p> <p>3⁹⁹ l'uno</p>	<p>Tonno sott'olio 'Valli' 99g</p> <p>0⁹⁹ l'uno</p>	<p>Gamberi sgusciati 'Sea Ray' 16/20 pmd 2 libbre</p> <p>1⁸⁹⁹ l'uno</p>
---	---	---	---	--	--

<p>SPECIALI VALIDI SOLO PER 2 GIORNI lunedì 19 e martedì 20 agosto!</p>	<p>Petto di pollo dissotato 10.99 / kg</p> <p>4⁹⁹ lb</p> <p>CONFEZIONE FAMIGLIA</p>	<p>Espresso 'Moka Italia' (Nespresso) 50 CAPSULE</p> <p>1⁵⁹⁹ l'uno</p>	<p>Chinotto 'Brio' 1 litro</p> <p>3/4\$</p>
--	--	---	---

Speciali in vigore fino ad esaurimento scorte. Ci riserviamo il diritto di limitare le quantità. Vietata la rivendita ad altri commercianti. Il testo prevale sempre.

PRIMO PIANO



Elezioni Usa, sondaggi: è testa a testa negli Stati in bilico

Circa 240 milioni di persone possono votare nelle elezioni presidenziali americane di novembre. Ma un numero più ridotto, che vive nei cosiddetti Stati in bilico, deciderà davvero chi sarà il prossimo Presidente degli Stati Uniti. Si tratta di Arizona, Georgia, Michigan, Nevada, North Carolina, Pennsylvania e Wisconsin. Secondo la media dei sondaggi di RealClearPolitics, Trump è ancora in testa in 5 di questi 7 Stati, ma **Harris** ha ridotto la distanza. In due di essi lo ha sorpassato: Wisconsin (di mezzo punto) e Michigan (di 2 punti). In Georgia, dove **Trump** aveva su **Biden** un vantaggio nella media di 6 punti, adesso è avanti solo dello 0,6%; mentre il tycoon ha un vantaggio più ampio in Nevada (+4), Arizona (+2,8) e North Carolina (+3).

Svolta nella guerra Russia-Ucraina

Kiev avanza nella regione russa di Kursk

KIEV - Non si arresta l'avanzata di Kiev nella regione frontiera di Kursk, col Cremlino che avverte: "Nessun negoziato possibile nell'attuale situazione". L'esercito ucraino ha lanciato un'incursione a sorpresa oltre

confine nell'Oblast di Kursk il 6 agosto scorso, portando per la prima volta le forze regolari ucraine in Russia. Le forze ucraine sono avanzate per circa dieci chilometri all'interno del territorio russo, prendendo il

controllo di circa 250 chilometri quadrati e costringendo le autorità russe ad evacuare oltre 76.000 civili. "Ora è Mosca che deve subire la guerra", ha detto il Presidente **Zelensky**. Proseguono, intanto, le eva-



che secondo la Russia è stato provocato da un bombardamento delle forze di Kiev. Mosca ha detto che chiederà all'Agenzia internazionale per l'energia atomica (Aiea) di "indicare il responsabile del bombardamento", perché "un ulteriore silenzio su questo argomento non farà altro che esagerare il senso di impunità di Kiev".

Guerra a Gaza, Hamas diserta i colloqui con Israele

TEL AVIV - Hamas ha annunciato di non voler partecipare a un ultimo round di negoziati sulla tregua nella Striscia di Gaza previsto per giovedì 15 agosto. Israele avrebbe però ricevuto indicazioni secondo cui Yahya Sinwar (nuovo capo politico dell'organizzazione terroristica dopo l'assassinio di Ismail Haniyeh, avvenuto a Teheran, in Iran, il 31 luglio) è interessato a un accordo. Raggiungerlo "è ancora possibile", ha assicurato il Presidente Usa, **Joe Biden**. Intanto il Pentagono, davanti alla crescente minaccia iraniana, accelera l'invio di una seconda portaerei e ordina il dispiegamento di un sottomarino in Medio Oriente. Secondo i media che citano funzionari in Medio Oriente, la rappresaglia dell'Iran contro Israele potrebbe arrivare nelle prossime ore. Intanto, il capo della Casa Bianca ha chiamato i leader di Francia, Germania, Italia e Gran Bretagna sulla crisi Medio Oriente. Lo ha detto il portavoce del Consiglio per la sicurezza nazionale americana, John Kirby, in un briefing. "Siamo preoccupati che l'Iran possa attaccare nei prossimi giorni per questo il Pentagono ha fatto alcuni cambiamenti nella nostra postura militare nell'area". L'ala armata di Hamas ha fatto sapere che due suoi soldati hanno ucciso un ostaggio israeliano e ne hanno feriti altri due, entrambe donne, "in due incidenti separati". Delle due donne, ha riferito il portavoce, "si stanno prendendo cura per cercare di mantenerle in vita".



cuazioni russe nelle regioni confinanti con l'Ucraina. Di contro, le forze armate russe hanno accelerato il ritmo della loro offensiva nella regione ucraina orientale di Donetsk. Lo ha riferito il Ministero della Difesa, annunciando che le truppe di Mosca hanno conquistato il villaggio di Lisichnoye. La scorsa settimana, sono stati conquistati altri due insediamenti: quelli di Timofeyevka e di Veseloye. Intanto, la portavoce del Ministero degli Esteri di Mosca, Maria Zakharova, ha accusato l'Ucraina di "terrorismo nucleare" per un incendio avvenuto domenica nelle torri di raffreddamento della centrale di Zaporizhzhia,



MARC TANGUAY
Député de LaFontaine
Capo dell'Opposizione ufficiale



Bureau de circonscription
9094, boulevard Maurice-Duplessis
Montréal (Québec) H1E 7C2
Tél. 514 648-1007
Télé. 514 648-4559
marc.tanguay-lafo@assnat.qc.ca

FROM RUNWAY TO ROADWAY

LEXUS RX

AWD
ALL-WHEEL DRIVE

2023 RX 350 AWD

LEASE FROM **6.4%** MONTHLY

BASED ON LEASING TERM FROM 36 MONTHS

\$358 MONTHLY

VEHICLE PRICE **\$61,468**

55,000KM/TERM, EXCESS CHARGED AT \$0.205/KM

LEXUS GABRIEL ST-LAURENT

3303 Chem. de la Côte-de-Liesse, St-Laurent, QC H4N 3C2

514-747-7777 | www.lexusgabrielstlaurent.com

Offers end March 31.

CLINIQUE DENTAIRE BEYDOUN

Non perdere tempo, sorridi con piacere

514.323.3344

LE NOSTRE PROMOZIONI*

- Corona: ~~1 700\$~~ **1350\$** **25%** di sconto
- Impianto + Corona + Radiografia 3D scan: ~~4 500\$~~ **3 000\$** **-35%**
- Ortodonzia **-35%** (Consultazione ortodontica gratuita)

* Fino al 31 agosto 2024. Alcune condizioni si applicano.

EMERGENZA IN GIORNATA

ODONTOIATRIA ESTETICA

IMPIANTO DENTALE

ORTODONZIA

DENTUROLOGISTA

PARLIAMO ITALIANO!

9218 BOUL. LACORDAIRE, ST-LÉONARD

www.cliniquedentairebeydoun.ca

CANADA

A luglio tasso di disoccupazione stabile al 6,4%

Il tasso di disoccupazione è rimasto invariato in Canada a luglio, per il terzo mese consecutivo, attestandosi al 6,4%: lo ha annunciato Statistics Canada, che il 9 agosto scorso ha pubblicato i dati sull'occupazione del mese scorso. A luglio è stata registrata una perdita netta di 2.800 posti di lavoro. I settori più colpiti sono stati il commercio all'ingrosso e al dettaglio (-44.000) e il settore finanziario, assicurativo, immobiliare, noleggio e leasing (-15.000). I settori che hanno generato più occupazione nello stesso periodo sono stati la pubblica amministrazione (+20.000), il trasporto e il magazzinaggio (+15.000) e i servizi di pubblica utilità (+6200). Anche in Québec l'occupazione è rimasta praticamente invariata, con il tasso di disoccupazione che è rimasto fermo al 5,7%.

Elettori alle urne dopo le dimissioni dell'ex Ministro David Lametti

Elezioni suppletive a LaSalle il 16 settembre



MONTRÉAL - Justin Trudeau di nuovo alla prova delle urne per provare a frenare l'emorragia di voti e di consensi registrata negli ultimi mesi. Il 28 luglio scorso, infatti, il Primo Ministro liberale ha annunciato che lunedì 16 settembre si terranno le elezioni suppletive nel distretto di LaSalle-Émard-Verdun, in

Québec, e in quello di Elmwood-Transcona, in Manitoba. In particolare, nella circoscrizione 'montrealese' di LaSalle-Émard-Verdun, il voto determinerà il successore dell'ex Ministro della Giustizia e Procuratore generale del Canada, David Lametti, che lo scorso gennaio ha annunciato il suo addio alla po-

litica, dopo essere stato 'silurato' da Trudeau nel rimpasto di governo di 6 mesi prima. La contea di LaSalle-Émard-Verdun è una roccaforte del Partito Liberale, che si è aggiudicato tutte e tre le elezioni che si sono svolte dalla sua creazione. Nell'ultima tornata elettorale, Lametti è stato rieletto con il 42,9% dei voti, staccando tutti gli avversari: il candidato del Bloc ha ottenuto il 22,1%, quello dell'NDP

è arrivato terzo con il 19,4%, mentre il candidato conservatore ha ottenuto solo il 7,5% dei consensi. Ma, come dimostrano i risultati delle recenti elezioni suppletive che si sono tenute a Toronto-St.Paul a giugno, con il conservatore Don Stewart che ha surclassato a sorpresa il liberale Leslie Church, non esistono più roccaforti inespugnabili per i liberali. E le cose non sembrano affatto scontate nemmeno a La-

Salle-Émard-Verdun. Secondo un recente sondaggio condotto da *Mainstreet Research* tra gli elettori della contea, il Partito Liberale registra solo il 26,2% delle intenzioni di voto, un calo di 16,7 punti percentuali rispetto alle ultime elezioni. Segue il Bloc Québécois con il 23,7%, l'NDP con il 23,3% e il Partito Conservatore con l'11,9%. Quasi l'8,7% degli intervistati, infine, si è dichiarato indeciso.

L'arduo compito di mantenere il collegio liberale è stato affidato alla consigliera comunale di Montréal **Laura Palestini**, che dovrà affrontare un altro consigliere comunale di Montréal, **Craig Sauvé**, candidato dell'NDP. I Conservatori hanno scelto l'imprenditore **Louis Ialenti**, mentre a difendere i colori del Bloc sarà **Louis-Philippe Sauvé**, militante sovranista di lunga data. (V.G.)

L'OPINIONE



di **Claudio Antonelli**
onisip@hotmail.com

ESTATE 1933 | Italo Balbo a Montréal

Le feste e celebrazioni italiane estive di oggi, a Montréal, mi fanno riandare a un trionfo italiano avvenuto, sempre qui a Montréal, nella lontana estate del 1933.

Quando il 14 luglio del 1933 Italo Balbo atterra a Montréal con la sua formazione di idrovolanti, riceve un'accoglienza straordinaria da parte della popolazione. Il "consulente sulla questione italiana" - come Bruti Liberati definisce Antonino Spada - riesce però a convincere il sindaco di Montréal, Fernand Rinfret, devoto cattolico, che Balbo è un delinquente che ha fatto assassinare Don Minzoni. Di conseguenza il sindaco si astiene dall'incontrare Balbo, dopo tutto un illustre ospite, e non gli rende gli onori formali. Spada, deciso a guastare ad ogni costo la festa a Balbo, si pianta con alcuni compagni sotto l'hotel dove questi alloggia (Hotel Windsor) e distribuisce volantini con la foto del sacerdote antifascista ucciso da due squadristi, nel 1923, ad Argenta, provincia di Ferrara. (Ma con questa uccisione Balbo non c'entrava, come venne accertato da un tribunale italiano subito dopo la caduta del Fascismo).

Antonino Spada era attivamente impegnato a contestare il governo italiano del tempo, che era il regime fascista. Secondo quanto scrivono Iacovetta e Ventresca in "Italian Radicals in Canada; A note on Sources in Italy", Spada era classificato a Roma come un "agitatore-antifascista" che conduceva le sue attività antiregime attraverso il Club Matteotti e l'Ordine indipendente dei Figli d'Italia, organizzazione quest'ultima che faceva da contrapposizione all'Ordine dei Figli d'Italia favorevole invece al fascismo. Il suo ruolo sarà in seguito molto utile al Canada. Luigi Bruti Liberati (Il Canada, l'Italia e il Fascismo, 1919-1945) ci informa che "Spada era entrato in contatto con la RCMP già qualche anno prima dello scoppio della guerra e ovviamente dopo il giugno 1940 fu impegnato come uno dei

principali consulenti sulla questione italiana, tanto che una buona parte degli internamenti della zona di Montréal fu ordinata dietro suo avviso". Spada, in altre parole, era un delatore.

Quest'episodio di un Balbo non accolto degnamente, che alcune fonti ci riportano, contrasta invece con il tono entusiasta degli articoli dei giornali canadesi del tempo, che ci descrivono un Balbo di gran classe, atletico, "cinematografico", che godette a Montréal un trionfo quasi simile a quello di un condottiero romano al ritorno da una campagna vittoriosa. Basterà leggere l'articolo del quotidiano di Montréal "The Gazette" dal titolo "When Balbo roared in", scritto nel 1983 dal prestigioso giornalista Edgar Andrew Collard. In esso vi è la ricostituzione dell'accoglienza trionfale ricevuta il 14 luglio 1933 a Montréal dal generale Balbo, un uomo "tutto azione, rapido nei gesti, vitale, amichevole ma in completo controllo di sé - "completely confident" - "un uomo dagli occhi lampeggianti e con una nera barba alla Van Dyke (inattesa negli anni trenta quando di barbe se ne vedevano raramente)". Edgar Andrew Collard continua: "in seguito vi fu la visita al palazzo del comune - "City Hall" - e un banchetto alla sera nel Mont Royal Hotel. Il banchetto fu presieduto dal Console italiano a Montréal. La sala era piena di membri della comunità italiana di Montréal. I vini erano italiani, come anche il menu. L'orchestra suonò sempre musica italiana. Dopo cena gli invitati lo circondarono. Di buon umore, paziente, sorridente, Balbo firmò centinaia di carte di menu. Non mostrò mai un segno di fatica. Il giorno seguente, alle 11.09, il Gen. Balbo lasciò con i suoi 24 aerei per Chicago. Lì divenne un punto di attrazione dei partecipanti alla fiera "Century of Progress".

(Lettura suggerita: Claudio Antonelli "Mario Durliani nel pianeta Québec, Bagno a Ripoli (Firenze), Edarc, 2023, 403 p.)"

Anthony Cristiano
Real Estate Broker | Courtiers Immobilières

514 773-0326
ANTHONYCRISTIANO.CA

info@anthonycristiano.ca

L'ESPERIENZA FA TUTTA LA DIFFERENZA!
Al vostro servizio dal 2015

RE/MAX Alliance Inc. Agence immobilière. Franchisé indépendant et autonome de RE/MAX Québec Inc.

3299 Rue Beaubien E, Montréal, QC H1X 1G4
514-374-4000

4865 Jarry E, Montréal, Qc H1R1Y1
514-329-0000

BIFERALI
beaux-arts / fine art

Specializzati in dipinti e sculture canadesi e internazionali.
Valutazioni professionali per assicurazioni, successioni, donazioni, collezioni private e corporative, organizzazioni di mostre e aste.

Gian Carlo Biferali, *Presidente*
www.biferalifineart.com info@biferalifineart.com
Tel: 514-426-8026 | Cell: 514-917-8026

dal 1941

Cittadino
CANADESE

FONDATA NEL 1941
da Antonino Spada

www.cittadino.ca

EDITORE / ÉDITEUR
Sen. Basilio Giordano
bgjordano@cittadino.ca

DIRETTORE / DIRECTEUR:
Vittorio Giordano
journal@cittadino.ca

REDAZIONE / RÉDACTION:
Claudio Antonelli
Giulia Verticchio

GIORNALISTA / JOURNALISTE:
Antonio Serrafiore

REDAZIONE ITALIANA / RÉDACTION ITALIENNE:
Agostino Giordano
jetarbreshe@libero.it

AMMINISTRAZIONE / ADMINISTRATION:
Nina Mormina
nina@cittadino.ca

PUBBLICITÀ / PUBLICITÉ:
Gianfranco Giordano
gianfranco@cittadino.ca

GRAFICA / INFOGRAPHIE:
Marco V. Giordano
marco@cittadino.ca

COLLABORATORI/COLLABORATEURS
Gian Carlo Biferali | Marina Cappitti
Teddy Colantonio | Dom Serafini
Pietro Lucca | Antonella Parmentola
Vincenzo Thoma | Margherita Ramini
Paolo Ruiz | Alessandra Cori | Nicola Di Iorio

CORRISPONDENTE DA OTTAWA:
Carla Bonora cbonora@rogers.com

Distribuzione certificata • Distribution certifiée
15000 copie stampate

IMPRESSIONE: tc • TRANSCONTINENTAL
DISTRIBUZIONE: BG Printing

Membro della Federazione Unitaria della Stampa italiana all'Estero. (FUSIE)

National Ethnic Press and Media Council of Canada. (NEPMCC)

Si riconosce il contributo della Presidenza del Consiglio dei Ministri

Canada Financé par le gouvernement du Canada / Funded by the Government of Canada

Publications enregistrement #40034570
Dépot légal - Bibliothèque Nationale du Québec

Le opinioni espresse negli articoli pubblicati non rispecchiano necessariamente le idee della direzione, che pertanto non va ritenuta legalmente responsabile del loro contenuto e della loro veridicità. Non vengono pubblicate lettere anonime o apocriefe. Articoli, manoscritti e fotografie, anche se non pubblicati, non vengono restituiti.

LA REDAZIONE
6020 Jean-Talon Est, bureau 710,
Montréal, Québec, H1S 3B1
T: 514 253-2332 F: 514 253-6574
journal@cittadino.ca

ABBONAMENTO 55.00\$ / Anno

QUEBEC

500 giorni senza contratto per le infermiere della FIO

I dipendenti della Fédération interprofessionnelle de la Santé du Québec (FIO) sono ormai senza contratto collettivo da 500 giorni. Dopo il fallimento dell'accordo di principio siglato lo scorso marzo, ma bocciato dalla base, la FIO chiede al governo di tornare al tavolo delle trattative con proposte concrete. Gli operatori sanitari rappresentati dalla FIO (infermiere, assistenti infermieristici, terapisti respiratori e perfusionisti clinici) denunciano l'ostinazione e il silenzio del governo. La presidente Julie Bouchard chiede all'esecutivo di superare la situazione di stallo; in caso contrario, già nei prossimi giorni i dipendenti da lei rappresentati torneranno ad esercitare graduali forme di pressione fino allo sciopero.

Il maltempo causa disagi e allagamenti: interviene il governo

Chi è rimasto vittima dello straripamento di un fiume, di una frana o di altre situazioni eccezionali che non sono necessariamente coperte dalle assicurazioni private, può beneficiare del Programma generale di assistenza finanziaria per i disastri (PGAF)

MONTRÉAL - Il Québec si lecca le ferite, dopo le piogge torrenziali dei giorni scorsi causate dal passaggio dell'uragano Debby. Per fortuna, da lunedì

è tangibile il graduale ritorno alla normalità. Secondo Hydro-Québec, solo poche centinaia di case che hanno perso l'energia elettrica durante il



passaggio di Debby venerdì non l'hanno ancora ritrovata. In alcuni casi si tratta di case o chalet isolati. In altri casi, il riacciamento è più complesso perché gli operatori hanno difficoltà a raggiungere le residenze a causa delle strade fuori uso. Al culmine dell'evento, venerdì sera, ben 550.000 clienti di Hydro-Québec sono rimasti al buio in tutta la provincia. Il 9 agosto, infatti, numerosi comuni hanno ricevuto una quantità record di pioggia nell'arco di 24 ore, superando in molti casi i 100 millimetri. Secondo il Ministro della Pubblica Sicurezza, François Bonnardel, 55 comuni sono stati colpiti dalle inondazioni. In particolare, sono state allagate 260 case. Inoltre, 400 persone sono state evacuate e quasi 170 strade sono state danneggiate. Infine, otto comuni hanno dichiarato lo stato di emergenza locale.

Il governo del Québec ha già messo a disposizione un aiuto finanziario ai comuni e ai cittadini che hanno subito danni attraverso il Programma gene-

rale di assistenza finanziaria per i disastri (PGAF). "Si tratta di un programma di ultima istanza che mira a sostenere i comuni, i cittadini e le imprese vittime di alcuni tipi di catastrofi naturali", ha spiegato il Ministro della Pubblica Sicurezza, François Bonnardel. "Questa iniziativa riguarda soprattutto le conseguenze del maltempo, come lo straripamento di un fiume o una frana, situazioni eccezionali che non sono necessariamente coperte dalle assicurazioni private", ha precisato il Ministro. Per poter beneficiare del programma, è necessario essere proprietari o inquilini della residenza interessata. Il governo richiede documenti giustificativi per confermare l'identità del richiedente e la sua idoneità. Inoltre, l'abitazione della vittima deve figurare nell'elenco delle catastrofi naturali. L'elenco può essere consultato sul sito web del Ministero della Sicurezza Pubblica all'indirizzo: <https://www.securitepublique.gouv.qc.ca/securite-civile/assistance-fi->

[nanciere-sinistres/aide-financiere-sinistres-2011-2017/sinistres-admissibles.html](#)

Qui di seguito le spese ammissibili in caso di inondazioni:

Misure preventive temporanee: i proprietari possono ricevere fino a 230 dollari al giorno, mentre gli affittuari possono ricevere fino a 130 dollari al giorno

Alloggio temporaneo: le vit-

time di un disastro possono ricevere 40 dollari al giorno, dal 4° al 100° giorno, per ogni persona evacuata.

Trasloco e stoccaggio: possono essere assegnati fino a \$ 2.500 per coprire i costi ragionevoli sostenuti.

Sul sito del Ministero della Pubblica Sicurezza è disponibile l'elenco completo delle spese ammissibili. (V.G.)



PROPRIETARI

Per affittare in TUTTA SICUREZZA ad inquilini qualificati, con verifica del credito e del lavoro e che soddisfano i vostri criteri di selezione

NON aspettate, CHIAMATE!

**JOSEPH SABATINI
514-376-6886**

MARIO CONTE
COURTIER IMMOBILIER

PENSATE DI VENDERE? CONTATTATEMI!

Esperienza = Risultati

514 894-9400

RE/MAX ALLIANT INC. 4865 Jarry Est. Montréal, Québec H1R 1Y1 www.marioconte.com Tél: 514 329-0000

X.M Renovation



- Rinnovazione bagni e cucine
- Pavimenti per la casa
- Muri e decorazioni in cartongesso
- Pittura per interni ed esterni
- Installazione porte e finestre

Chiamate Michele al:

438.873.5166

xhango.mik@gmail.com

Parliamo anche italiano



VESTITI ELEGANTI DA DONNA

Abbiamo tutte le misure

BOUTIQUE
PINA SACCO
514.322.7010



È ARRIVATO IL TEMPO DI FARE I POMODORI

SPREMI-POMODORO
Elettrico o manuale

Disponibili anche attrezzi e accessori da cucina

UN SOLO INDIRIZZO
4589 rue Jarry Est,
Saint-Léonard

TORCHIETTO PER MELANZANE
IN OFFERTA WOW!

LA VENDITA ESTIVA CONTINUA

SCARPE PER TUTTA LA FAMIGLIA



ABBIAMO ANCHE LE SCARPE ORTOPEDICHE

ITALIANI NEL MONDO

Venezuela, CGIE: governo tuteli gli italiani, servono misure straordinarie

Il Consiglio Generale degli Italiani all'Estero segue "con grande apprensione gli sviluppi della situazione venutasi a creare in Venezuela dopo le elezioni Presidenziali del 28 luglio scorso; è vicino al popolo venezuelano e particolarmente alla comunità italiana ivi residente. Fortemente preoccupato dall'aumento della violenza verbale e fisica, dal numero delle vittime e dal crescente incremento degli arresti dei manifestanti, il CGIE - si legge in una nota del CGIE - auspica un pronto ritorno alla normalità e al dialogo che consenta alle parti di raggiungere una soluzione negoziata della crisi, rispettosa della volontà popolare. In questo momento critico, è importante che il Governo italiano dia la priorità alla tutela della nutrita Comunità italiana residente del Paese mediante la pronta assunzione di misure straordinarie".

Di Sanzo (Pd): 4 milioni per i servizi consolari un grande risultato per gli italiani nel mondo

ROMA, (Aise.it) - "È stata approvata in prima lettura alla Camera dei Deputati, la proposta di legge dei Deputati del Partito Democratico della quale sono stato da subito uno degli autori insieme al primo firmatario Toni Ricciardi". Così il 5 agosto scorso **Christian Di Sanzo**, deputato Pd eletto in Nord e Centro America, in riferimento alla proposta di legge per il miglioramento e efficienza dei servizi consolari.



"Grazie al lavoro degli ultimi mesi, la proposta ha trovato un appoggio bipartisan che ha portato alla sua approvazione, una grande risultato per tutti gli italiani nel mondo", ha evidenziato il deputato. "La nostra proposta rappresenta infatti una piccola rivoluzione per i servizi consolari: prevede che ogni anno siano attribuiti 4 milioni a un fondo per il miglioramento e l'efficienza dei servizi consolari; fondi

che andranno direttamente alle singole sedi consolari e potranno essere utilizzati per scelte di efficientamento a discrezione della sede consolare stessa". "È la prima volta - ha rimarcato Di Sanzo - che una proposta di aumento dei fondi e di efficienza dei servizi consolari viene approvata in modo organico attraverso legge ordinaria, e non con qualche emendamento inserito

all'ultimo in legge di bilancio: se pensiamo infatti agli sforzi che facciamo ogni anno per ottenere piccoli miglioramenti in legge di bilancio, aver ottenuto 4 milioni di fondi fuori bilancio è davvero un grandissimo successo". "La proposta - ha osservato il parlamentare dem - è anche rivoluzionaria perché introduce un fattore di premialità e efficienza nella pubblica amministrazione: prevede infatti che i fondi siano dedicati al miglioramento dei servizi ai cittadini italiani e siano distribuiti in proporzione al numero di passaporti erogati, quindi le sedi che meglio operano, potranno gestire una quantità maggiore di fondi in autonomia; in questo modo va ad alimentarsi un ciclo virtuoso dove i cittadini stessi potranno esprimere le proprie esigenze, anche attraverso i Comites, e il Consolato avrà a disposizione dei fondi da investire per venire incontro alle esigenze della comunità

per quanto concerne l'erogazione di servizi. La proposta richiede, inoltre, anche la pubblicazione sul sito web del Ministero della destinazione delle risorse così assegnate,

proprio a maggior chiarezza dei cittadini italiani all'estero". "Per l'approvazione finale manca solo il passaggio in Senato, ma - ha concluso Di Sanzo - siamo fiduciosi che

anche il Senato la approverà in tempi rapidi e la proposta potrà finalmente diventare realtà a beneficio di tanti connazionali all'estero e delle sedi diplomatico-consolari".



Non una, ma due RAI nel 2027

Mi spiace non essere in grado di assimilare tutto il contenuto di un articolo del professore universitario ed ex giornalista RAI Michele Mezza, ma mi sono identificato nel titolo: "Quale TV Italiana ci potremmo permettere nel 2027?". Questo perché non sono un intellettuale, ma un giornalista "trade" (specializzato) a cui piace sentirsi come uno specchio che riflette quello che ha davanti.



E davanti a me c'è una RAI che non è diversa da quelle passate: cioè l'espressione del governo del momento, ma negli ultimi 30 anni peggiorata. I dirigenti sono diventati più romacentrici, come d'altra parte i politici che considerano estero quello che sta fuori Roma. E questo vale pure per il governo dell'internazionalista Mario Draghi, che ha supervisionato una RAI che è ulteriormente peggiorata.

Visto che la RAI è un dispensario di poltrone e che pochi sono interessati all'aspetto internazionale, lascerei la parte romacentrica così com'è, e mi concentrerei su di un nuovo aspetto internazionale che avrebbe il vantaggio di non essere ambito dai "figli di", e quindi volto verso i tanti talenti che l'Italia ora esporta all'estero.

In effetti, entro il 2027 vedrei due RAI, una nazionale finanziata dal canone, che resta in balia dei politici, ed una internazionale, puramente commerciale e con vari compiti tra cui la vendita di contenuti all'estero, diffusione dei canali nazionali fuori dell'Italia, gestione e programmazione di un canale proprio (RAI Italia), un reparto per la produzione e coproduzione (contenuti vendibili anche alla RAI nazionale).

Le due RAI dovrebbero essere indipendenti l'una dall'altra e gli accordi tra le due entità dovrebbero essere di natura puramente commerciale.

La parte più difficile sarà quella di isolare la RAI internazionale dagli interessi della politica (che sicuramente si manifesteranno appena l'operazione avrà successo), iniziando dalla sede che dovrebbe essere a Milano.

MELISSA ARUSO
courtier immobilier résidentiel
514.513.0595
melissacaruso21@gmail.com
MelissaCaruso.ca
ROYAL LEPAGE
HUMANIA CENTRE
agence immobilière
565 boul. de l'Avenir, Lével
Québec, Canada
VI APRO LE PORTE DI CASA

DC **DARIO CHIACIG**
DENTUROLOGISTE
L'ESTETICA DEL SORRISO
Se desiderate ritrovare un sorriso smagliante!
5045 Jean-Talon Est, # 303, St-Léonard
514-272-7623

Mosti Mondiale
LA MAISON DU BARIL
CAFFÈ TROMBETTA - Cassa da 100 capsule
Compatibile con macchine 'Nespresso'
BARILI IN ACCIAIO INOX PER OLIO E VINO
Per qualsiasi problema con la macchina per filtrare il vino e con il vino, chiamare Marco
5890 Jean-Talon Est, St-Léonard, Québec 514 256-1044

L'8 agosto scorso il 68° anniversario della tragedia che costò la vita a 136 italiani

Meloni: Marcinelle una delle pagine più drammatiche dell'emigrazione italiana



Il Presidente della Repubblica Mattarella: da Marcinelle un monito ineludibile a promuovere la dignità del lavoro. Il Ministro degli Esteri Tajani: questa data diventi anche una "Giornata europea" della memoria

ROMA, (Aise.it) - "La tragedia avvenuta l'8 agosto 1956 nella miniera del Bois du Cazier di Marcinelle in Belgio ha lasciato un segno indelebile nella storia nazionale ed europea. L'Italia ha pagato il tributo più pesante: 136 su 262 minatori erano nostri connazionali. Italiani che avevano deciso, con sofferenza e dolore, di abbandonare la loro terra per sostenere, con dignità e spirito di servizio, la Nazione che li aveva accolti. Senza pretese, ma con umiltà e dedizione. Il buio di una miniera distante migliaia di chilometri dai loro luoghi d'origine ha inghiottito le loro vite, ma la memoria di questi figli d'Italia vive ancora nella riconoscenza della comunità nazionale". Così la Presidente del Consiglio, **Giorgia Meloni**, nel 68° anniversario della tragedia di Marcinelle. "Oggi, infatti, - ha ricordato la Premier l'8 agosto scorso - l'Italia celebra la "Giornata del sacrificio del lavoro italiano nel mondo": ricorrenza istituita

nel 2001 dall'indimenticato Ministro Mirko Tremaglia per ricordare i lavoratori italiani caduti in ogni continente e omaggiare il loro contributo allo sviluppo delle Nazioni che hanno scelto come "seconda Patria". Marcinelle, "è una delle pagine più drammatiche della grande storia dell'emigrazione italiana. Una storia di sconfitte, di sacrifici, di privazioni ma anche di luminosi successi, di battaglie vinte e risultati straordinari. In questa giornata, onoriamo anche questa grande storia e rinnoviamo il legame con i nostri connazionali all'estero, uomini e donne innamorati dell'Italia e che contribuiscono a rendere la nostra Patria amata e apprezzata nel mondo".

"(...) Quanto accadde al Bois du Cazier - ha dichiarato, dal canto suo, il Presidente della Repubblica, **Sergio Mattarella** - è un richiamo alla memoria del sacrificio di tutti lavoratori italiani deceduti

all'estero nello svolgimento delle proprie attività professionali e a quanti hanno recato il contributo della propria industriosità a Paesi anche lontani". "Fin dal suo primo articolo - ha ricorda il Capo dello Stato - la Costituzione della Repubblica stabilisce un vincolo ideale inscindibile tra democrazia e lavoro. Il pieno rispetto della dignità dei lavoratori ne è un principio fondamentale, affermato anche al livello internazionale; un obiettivo che, tuttavia, non è stato ancora pienamente raggiunto. Svolgere la propria attività lavorativa in sicurezza è la prima elementare condizione". "Marcinelle e le altre tragedie che hanno coinvolto migranti italiani nei cinque continenti - ha sottolineato il Presidente - costituiscono ancora oggi un monito ineludibile a promuovere la dignità del lavoro, valore irrinunciabile della identità della nostra comunità. A quanti hanno perso familiari, amici e colleghi,

vittime del lavoro, al Bois du Cazier e in altre parti del mondo, - conclude - rinnovo l'espressione dei sentimenti di vicinanza e di solidarietà della Repubblica".

"Il Governo italiano - ha evidenziato **Antonio Tajani** - istituì nel 2001, nel giorno di questa triste ricorrenza, la Giornata nazionale del sacrificio del lavoro italiano nel mondo, per rendere omaggio ai tanti Italiani che con dedizione e coraggio hanno tenuto alto il nome dell'Italia all'estero, spesso a prezzo di grandi sacrifici personali e familiari. Un impegno del quale i nostri connazionali - dalle comunità più antiche ai protagonisti della nuova mobilità - sono ancora oggi interpreti ovunque nel mondo, dove portano la maestria del saper fare italiano insieme all'orgoglio delle proprie radici. Ma con il suo alto tributo di vittime anche belghe, polacche, greche, tedesche, francesi, ungheresi,

inglesi, russe, ucraine e algerine, Marcinelle - accaduta pochi mesi prima della firma dei Trattati di Roma - è soprattutto una tragedia europea". "Voglio partire da qui, da questa ferita ancora presente nella memoria collettiva del nostro continente - ha sottolineato Tajani - per creare consenso in sede di Parlamento Europeo - anche grazie al lavoro della delegazione parlamentare

italiana - perché questa data diventi anche una "Giornata europea" della memoria. A Marcinelle, uniti nella tragedia, perirono 262 minatori di 12 Paesi diversi. A noi, uniti nell'impegno, il compito di onorarne la memoria e di lavorare perché queste tragedie non accadano mai più. Per una Europa del lavoro e della crescita, - ha concluso - con la persona sempre al centro.

MICHELANGELO VACCARO INC.
Société par actions d'un courtier immobilier

Per Acquistare o Vendere una proprietà, chiamatemi!
514-554-2987
Ufficio: 514 329-0000
www.Mvaccaro.com

RE/MAX Alliance Inc.
Agence immobilière. Franchisé indépendant et autonome de RE/MAX Québec Inc.



NOUVEL EMPLACEMENT

6920, SHERBROOKE EST, MONTRÉAL, H1N 1E4

514 256-3838

CENTRE DE REMPLISSAGE DE PROPANE À BBQ

HEURES D'OUVERTURE:

LUNDI AU SAMEDI DE 9 H À 19 H • DIMANCHE DE 9 H A 18 H



COUPON RABAIS

Remplissage de bouteille standard pour BBQ

14.99\$
+ TX



Disponible pour tous les formats de bonbonne de propane

AUSSI DISPONIBLE POUR VÉHICULE VR

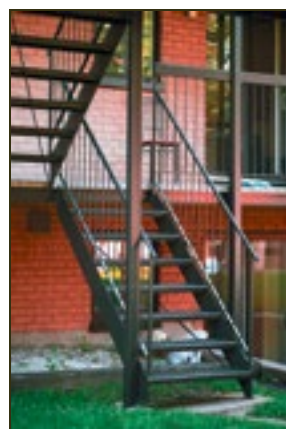


ITALIA

Mattarella: "A Sant'Anna di Stazzema le radici della Repubblica"

Sant'Anna di Stazzema, in prov. di Lucca, è "un sacrario europeo del dolore, e un simbolo di riscatto di quella rinascita umana e civile che ha saputo opporsi alla barbarie, generando democrazia, libertà, pace, laddove si voleva cancellare ogni speranza. Ai discendenti e alle genti di Stazzema, che rinnovano oggi il dolore della propria comunità per lo sterminio dei propri cari, va il sentimento commosso dell'intera Nazione. Una grande eredità morale è stata lasciata dai sopravvissuti. La Repubblica può qui riconoscere le sue radici". Lo ha detto il Presidente della Repubblica, Sergio Mattarella, lunedì 12 agosto, a 80 anni dalla strage nazifascista di Sant'Anna di Stazzema.

Ocse, in Italia la crescita più forte del reddito delle famiglie GIORGIA MELONI: "È LA STRADA GIUSTA"



**VERNICIATURA
SCALA ESTERNA
IN FERRO**

PROFESSIONALE
QUALITÀ

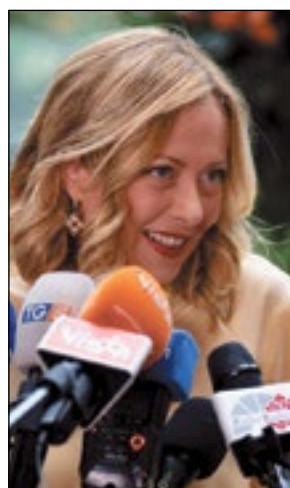
Chiamate Antonio:
514-983-9936

antoniopeinture63@gmail.com

**+3,4% nei primi tre
mesi del 2024 dopo
il calo registrato nei
tre mesi precedenti**

ROMA - Nel primo trimestre del 2024 torna a crescere il reddito reale delle famiglie pro capite in Italia: i dati Ocse (Organizzazione per la cooperazione e lo sviluppo economico) indicano un miglioramento del 3,4%, dopo il calo dello 0,5% negli ultimi tre mesi del 2023. Si tratta della miglior crescita trimestrale tra i Paesi del G7.

La Premier **Giorgia Meloni** ha commentato i dati parlando di "una buona notizia per l'Italia", sottolineando come ci sia "ancora moltissimo da fare ma questi segnali ci dicono che siamo sulla strada giusta". La Ministra del Turismo, **Daniela Santanchè**, ha commentato su X scrivendo che "la miglior risposta a tutte le fake news sul governo arriva dall'Ocse". La mMinistra del Lavoro, **Marina Calderone**, ha aggiunto che "l'Italia cresce



e lo fa attraverso il lavoro. I dati Ocse confermano la bontà delle scelte di questo governo". Per il senatore Antonio Misiani, responsabile economico del Pd, "i dati Ocse sul reddito reale disponibile delle famiglie" andrebbero "letti con maggiore attenzione. Se infatti allarghiamo l'orizzonte temporale a tutto il periodo di governo della destra, la crescita complessiva in Italia (+1,8% tra il terzo trimestre 2022 e il primo

trimestre 2024) è inferiore (+1,9%) che a quello medio sia al dato dei Paesi del G7 Ocse (+2,8%)".

Niente vacanze per 6,5 milioni di italiani

ROMA - Sono 6,5 milioni gli italiani che non partiranno per le vacanze quest'anno, più della metà (3,7 milioni) perché non hanno le risorse economiche per permetterselo. Lo evidenzia un rapporto congiunto di "Facile.it" e "Consumismo no profit". L'aumento dei prezzi ha scoraggiato molti connazionali: rispetto al 2023 una vacanza di una settimana al mare può arrivare a costare quasi il 10% in più, in montagna +4%. I rincari maggiori sono stati per gli hotel (+17%), i voli (+12% su tratta nazionale, +13% internazionale), i viaggi in treno (+10%) e i ristoranti (+7%). Ma sono più cari anche gli stabilimenti balneari (+5%) e i musei (+2,1%). Perfino i campeggi costano di più, con un aumento del 24% per le piazzole. I rincari non risparmiano nemmeno il prezzo del gelato, aumentato del 30% negli ultimi 3 anni.

**Ripariamo, puliamo e sigilliamo tutto!
Asfalto-riparazione delle buche stradali.
Ricopertura completa - sigillante bitume.**

Antonio: 514-883-1769

Pedro Marques
514.264.5607
WWW.MATAMA.CA
planchersmatamafloors@gmail.com

**LEVIGATURA
DEL PAVIMENTO**
Sablage de planchers

VOTRE
SATISFACTION
EST NOTRE
GARANTIE
DE SUCCÈS!

RBQ: 5823-6928-01

ALCO MEMBRE DE L'ASSOCIATION DE LA CONSTRUCTION DU QUÉBEC

**PORTE E FINESTRE - MATTONI
CEMENTO ARMATO - SCALE
GIUNTI PER MATTONI - TEGOLE DEL TETTO**

ALBION SADIKU
APPALTATORE GENERALE / GENERAL CONTRACTOR

Chiamaci per un preventivo gratuito!
438.998.9241

**Fiorista
SAN REMO**
Fiori per tutte le occasioni

1727 Jean-Talon Est. 514 376.6901
(angolo Marquette) Aperto la domenica dalle 10:00 alle 16:00

**Jules d'Alcantara
FLEURISTE**
Gardenia

Fiori per tutte le occasioni
• Ditelo con i fiori •

514.526.5955 | 514.326.0950
www.fleuristealcantara.com
Fleuriste Jules d'Alcantara Gardenia
9330 BOUL. LACORDAIRE, MONTRÉAL

ÉQUIPE **Orfeo.ca**

Al servizio della comunità italiana dal 1992

SALVATORE ORFEO inc
Société par actions d'un courtier immobilier

514-384-4443
info@orfeo.ca

RE/MAX Alliance
4865 Rue Jarry E, St-Léonard,
Québec QC H1R 1Y1

GIUSEPPE ORTONA
LL.L., LL.B., JD

**AVVOCATO,
DIRITTO CRIMINALE E
PENALE**

Tel: **514 867-0259**
g.ortona@ortonlaw.com

9275 BOUL. HENRI-BOURASSA EST, MONTRÉAL QC H1E 1P4

ECONOMIA & FINANZA

Il ristorno Desjardins: una manna dal cielo per i membri. Cos'è e come si calcola

Lo scorso giugno, come ogni anno, le Casse affiliate al Movimento Desjardins hanno distribuito ai propri soci i famosi ristorni. In totale, sono stati versati 412 milioni (più 55 a beneficio del Fondo di Assistenza allo Sviluppo Comunitario o FADM). Per molti sono soldi che cadono dal cielo. Ma cos'è il ristorno e come si calcola? Bisogna tenere conto che il Movimento Desjardins è una cooperativa e non una banca. Una cooperativa appartiene ai suoi soci. A differenza della banca, ogni Cassa Popolare è una

società indipendente e i suoi membri votano all'assemblea annuale (a marzo o ad aprile). Una banca ricompensa i suoi azionisti versando ogni trimestre una parte degli utili sotto forma di dividendi. Desjardins, invece, ricompensa i suoi membri con un ristorno. Si tratta di un strumento tipico del mondo cooperativo che permette di concedere ai soci un vantaggio mutualistico in via differita attraverso la ripartizione del risultato di gestione generato dai soci stessi in funzione degli scambi e dei rapporti economici intercorsi

durante l'esercizio tra ciascuno di essi e la cooperativa. Ma come viene calcolato? Il ristorno può essere di due tipi: il ristorno prodotti e il ristorno volume. Il ristorno prodotti è rivolto solo ai privati (e non alle aziende). Il suo limite è di 50 dollari. I soci devono possedere almeno un prodotto idoneo in ciascuna delle quattro categorie (tre per i giovani sotto i 30 anni) di prodotti finanziari: conti, prestiti (comprese le linee di credito e le carte di credito), investimenti e assicurazioni. Il ristorno volume rappresenta un importo personalizzato basato sul volume di affari registrato nelle quattro categorie sopra citate (per *tranche* di 1000 \$ rispetto ad ogni prodotto idoneo). Per i conti o i prestiti, viene preso in considerazione il saldo medio durante l'anno. Per le carte di credito, si utilizza la somma degli acquisti netti. Desjardins tiene conto anche dei saldi degli investimenti, nonché delle spese e delle commissioni pagate durante l'anno, così come dei premi pagati per le assicurazioni (casa, auto, vita, viaggi, ecc.). Più prodotti e servizi Desjardins sono attivi, maggiore sarà il valore del ristorno. Ed è imponibile, ad eccezione del ristorno volume versato su un conto registrato (REER, REEE, CELI). Detto ciò, anche se il 97% dei membri beneficia del ristorno, la maggioranza riceve massimo 50 \$. Con l'inasprimento degli standard internazionali di solvibilità per gli istituti finanziari (accordi di Basilea), negli ultimi anni Desjardins è stata costretta ad essere meno generosa. I suoi ristorni rappresentano poco più di un quinto

dei suoi surplus (l'equivalente dei profitti), rispetto al 60% prima della crisi finanziaria del 2008. Quest'anno Desjardins ha versato 412 milioni di dollari in ristorni (403 milioni di dollari l'anno scorso) a beneficio dei suoi 7,7 milioni di membri; vanta un totale attivo di 422,9 miliardi di dollari ed un surplus di quasi 2,3 miliardi di dollari (al netto delle imposte e prima dei ristorni). Desjardins versa un ristorno giovani, che equivale a 10 dollari per i soci di età compresa tra i 5 e i 17 anni che effettuano almeno sette depositi all'anno, così come un bonus di 15 \$ per i membri dai 12 ai 17 anni che detengono un prodotto di risparmio in aggiunta ai sette depositi. Se volete essere informati sul prossimo ristorno per i soci, partecipate alla prossima assemblea generale annuale della vostra Cassa Popolare. (V.G.)

Dr. Bruno L. De Minico
Dr. Michael De Minico

CHIRURGI DENTISTI

URGENZE
Dentistica Generale e Estetica
Impianti e Protesi
Invisalign

4570, rue Jean-Talon Est, #201
(angolo Provencher)
Saint-Léonard, Québec

514 376-4482



514-979-2731

Porte • Finestre • Solarium
Tende da sole • Rampe • Balconi
Cornicioni • Facciate vetrate
Vetrine dei negozi

LES VIGNES SAINT-LÉONARD
MOSTI MONDIALE

MOSTO CLASSICO

a partire da **62⁷⁰\$**

Grappolo d'Oro, bianco o rosso: **56.50\$**

Anche la linea '**Fresco**', tutte le qualità di mosto

VENDIAMO ANCHE ATTREZZI PER FARE IL VINO

5187 Jean-Talon Est, St-Léonard, Québec

Claudio: 514 728-6831



DR. DOMENICO CIANCIULLO
OPTOMETRISTE da oltre **40 ANNI**

Servizio professionale e personalizzato



ESAME DELLA VISTA OCCHIALI
Macchinari moderni

PLAZA VAL MARIE
8770 Langelier
514-327-5480

La clientela
trasferita all'ufficio
centrale di St-Michel

Chiamateci al 514.722.5524
2729, Rue Villeray (Saint-Michel)

Charisma
Agence Immobilière

VENDITA - ACQUISTO - AFFITTAZI
Contattatemi per tutte le vostre
esigenze immobiliari!

STEVEN CECERE

Courtier immobilier. Résidentiel & commercial

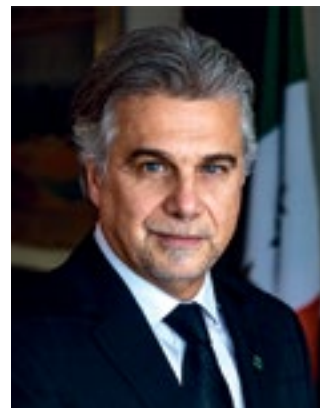
514-586-4233
stevencecere@gmail.com



Desjardins

Cassa Popolare
Canadese Italiana

Avanti... insieme!



Mariano De Carolis
Direttore generale

9 Centri di servizi
a vostra disposizione

514 270.4124 | www.desjardins.com

6999, boulevard Saint-Laurent, Montréal, Québec H2S 3E1



Una fantastica mostra vi aspetta al Museo delle Belle Arti di Montréal (MMFA)

L'esposizione mette in evidenza temi che hanno affascinato l'umanità da sempre, "Santi, Peccatori, amanti e folli: trecento anni di opere fiamminghe", e invita a scoprire opere e oggetti d'arte provenienti per la maggior parte dalla straordinaria collezione d'arte fiamminga della Fondazione Phoebus. Que-

ste opere vi trasporteranno nell'Olanda del 1400-1700, in quello che fu un periodo dinamico di sviluppo sociale, scientifico, economico e artistico. "Santi, peccatori, amanti e folli" è organizzata dal Denver Art Museum e dalla Fondazione Phoebus di Anversa, Belgio, e presenta opere di

celebri artisti dell'epoca, tra cui Hans Memling (1430-1494), Peter Paul Rubens (1577-1640), Anthony van Dyck (1599-1641), Jacob Jordaens (1593-1678) e Michielina Wautier (1604-1689) e tanti altri.

L'esposizione di Montréal è completata da opere selezionate dalla rinomata collezione di arte fiamminga del Museo delle Belle Arti di Montréal (MMFA).

"Siamo entusiasti del prossimo capitolo dei nostri capolavori fiamminghi al MMFA. Questa accattivante mostra è una corsa sulle montagne russe attraverso 300 anni di storia fiamminga, che sicuramente affascinerà una nuova ondata di appassionati d'arte!", ha dichiarato Katharina Van Cauteren, capo del personale della Cancelleria della Fondazione Phoebus.

"Presentata prima a Denver e poi a Dallas, l'esposizione offre una visione più approfondita delle diverse aree dell'arte fiamminga e tratta temi universali e senza tempo. Le Fiandre, questa piccola ma potente società, tentava di affermarsi in un mondo in rapida evoluzione e sempre più globalizzato. L'arte ha rivestito un ruolo cruciale ed è affascinante vedere che l'eredità di questo periodo persiste ancora oggi", ha affermato Chloé

M. Pelletier, curatrice d'Arte europea (prima del 1800) al MMFA.

La mostra è suddivisa in sette sezioni ed espone circa 150 opere, tra cui dipinti, sculture, libri, e mappe. L'esposizione inizia con l'arte religiosa del XV e dell'inizio del XVI secolo.

Osservando da vicino queste opere ricche di simbolismo e di dettagli affascinanti, come ad esempio "La Natività" di Hans Memling o il trittico con "L'Adorazione dei Magi" di Pieter Coecke van Aelst, il Vecchio (1502-1550), il pubblico potrà apprezzare come i cittadini fiamminghi usassero le immagini per interagire con i poteri superiori, costruire una comunità e garantire la propria eredità.

La sezione successiva è dedicata ai ritratti che celebrano la ricchezza e lo status degli individui. Tra le opere esposte vi sono, in particolare, il "Ritratto dell'arciduca Alberto d'Austria" di Peter Paul Rubens, il "Doppio ritratto di marito e moglie che giocano seduti a un tavolo" di Jan Sanders van Hemessen (1500-1566) e un dipinto eseguito da sua figlia, Catharina van Hemessen (1528-1565), dal titolo "Ritratto di signora". A questa sezione segue un gruppo di dipinti che ritraggono comportamenti bizzarri, che mostrano come



Panoramica dell'esposizione "Vice, vertu, désir, folie: trois siècles de chefs-d'œuvre flamands". Photo MBAM, Denis Farley

gli artisti abbiano usato l'umorismo per moralizzare e divertire.

Passando al XVII secolo, le sezioni successive mettono in evidenza l'importanza delle Fiandre come centro cosmopolita di commercio e innovazione, sia scientifica che artistica.

Strumenti di navigazione e mappe si uniscono a opere di Rubens e Van Dyck, celebrità internazionali i cui stili pittorici drammatici descrivevano una società tormentata dalla guerra e dall'instabilità politica.

È interessante sapere che il Museo delle Belle Arti di

Montréal vanta una delle più grandi collezioni di arte fiamminga del Nord America, con oltre 200 opere.

La mostra è co-organizzata dal Denver Art Museum e dalla Phoebus Foundation, Anversa, Belgio, in collaborazione con il Museo delle Belle Arti di Montréal. L'esposizione è curata da Katharina Van Cauteren, capo del personale del "The Phoebus Foundation Chancellery". A Montréal, invece, è curata da Chloé M. Pelletier, Curatrice di Arte Europea (prima del 1800) del MMFA.

La mostra è aperta fino al 20 Ottobre.

VITO GENTILE
 Agente immobiliare residenziale e commerciale
514.825.1720
 vito.gentile@remax-quebec.com
 Al servizio della Comunità
 Per Vendere o Comprare, Chiamatemi!
RE/MAX DYNASTIE
 AGENZIA IMMOBILIARE
 Franchisé indépendant et autonome
 de RE/MAX Québec Inc.
514.360.4332
 7556 Boul. Henri-Bourassa Est
 Anjou, Qc H1E 1P2

Alati A
Pâtisserie | Pasticceria Alati
 5265 rue Jean-Talon Est, Montréal, Qc
 Tel.: 514 729.2891

www.cittadino.ca

NOTAI
RADINO & SILICANI
 Orario di studio: Tutti i giorni dalle 9:00 alle 17:00
 La sera: lunedì, mercoledì, giovedì dalle 19:00 alle 21:00
 1395 Rue Fleury Est, Suite 100, Montréal, Qc, H2C 1R7
TEL.: 381-9268

Cavaleri Donatelli Ferrace
 Notary · Notaire · Notaio
Me Elisa Donatelli B.Comm., L.L.B.
 5270 rue Jean-Talon est
 Montréal (Québec)
 H1S 1L3
 Tél.: (514) 722-4116
 Téléc.: (514) 722-1386
 Courriel: edonatelli@notarius.net

T. 514.253.9833
 gdecobellis@notarius.net
DOCUMENTI ITALIANI - PROCURE
Me Giuseppe Decobellis
 Notaio e consigliere giuridico
 Successore di Me Giovanni De Benedictis, Notaio
 e di Me Aldo M. Cocciardi, Notaio
 Solo su appuntamento

PASQUALE ARTUSO
 AVVOCATO
 Avvocato di fiducia del Consolato Generale d'Italia a Montréal
 Lo studio legale Pasquale Artuso vi offre servizi di consulenza nelle varie regioni d'Italia, in collaborazione con lo studio Fallerini.
 Successioni • Testamenti • Procure • Vendite immobiliari
 Donazioni • Divorzi / Separazioni • Costituzione di società all'estero
 Recupero buoni fruttiferi - conti bancari • Recupero crediti
 Complexe Le Baron, 6020, Jean-Talon Est, bur 630
 Montréal, Québec Canada H1S 3B1
514 259-7090

Avvocato Raffaele Cappuccio
 Cavaliere della Repubblica
Consulenza Legale ■ Italia ■ Canada
 Via Caselle, 3 91 Birkdale Rd,
 83030, Taurasi (Av) - Italy M1P3R6, Toronto (Canada)
 E-mail: cappuccio Raffaele@gmail.com + 1 416 878-6181
SUCCESSIONI - DONAZIONI - COMMERCIO
EREDITÀ - PROCURE - CATASTO - BUONI

MSB & ASSOCIÉS s.e.n.c.r.l.
 DEPUIS 1979
Avocats - Lawyers
 Me Antonio Discepolo (Juge à la retraite)
 Me Carmine Mercadante, D.E.C., L.L.L. Me Josie Sciangula, B.A., L.L.B.
 Me Dominic Bianco, B.A., L.L.B. Me Dora Hilario, L.L.B.
 Me Brigitte Lacroix, L.L.B. Me Vladimir David
 Me Chanel Munizaga, L.L.B.
 5450 Jarry Est (2^{ème} étage), St-Léonard Tel.: 514-326-3300

ital fest mtl



Grazie a tutti i nostri
sponsor che hanno
contribuito al successo
di questa edizione
d'ItalfestMTL 2024



I famosi pomodori freschi SAN MARZANO direttamente da Battipaglia (Salerno)

5 CONTENITORI DI POMODORI FRESCHI! Wow!

Prima arrivati, prima serviti



PREZZI IMBATTIBILI WOW!

Domenico Saltarelli accanto alle casse di pomodori San Marzano di Battipaglia (Salerno)

IN VENDITA SOLTANTO ALL'EUROMARCHÉ ST-MICHEL

POMODORI SAN MARZANO IN OFFERTA

99¢ lb



Nella foto: Domenico con Salvatore, responsabile della disposizione dei pomodori San Marzano. **UNA TONNELLATA DI POMODORI!**

3 CESTI da 55 libbre A SOLI 100\$



Domenico Saltarelli, insieme a Giorgio "Casa Nostra" Ricci, con i pomodori San Marzano, accanto alla Ferrari di Gilles Villeneuve IN VENDITA.



Domenico con Vince Palermo, Direttore dell'Euromarché St-Michel e portavoce di prodotti italiani e di Genco Superior Olive Oils.

IN ARRIVO FINO ALLA FINE DELL'ANNO PRODOTTI ITALIANI ESCLUSIVAMENTE DA EUROMARCHÉ ST-MICHEL

AGOSTO	SETTEMBRE	OTTOBRE
POMODORI SAN MARZANO di Battipaglia (Salerno)  OLIO EXTRA VERGINE D'OLIVA dalla Calabria, Frantoio Perre	MOSTO VinBon 20 litri UVA fresca dalla California 42 libbre OLIVE VERDI dalla Calabria 	UVA Moscato , rossa e bianca dei Castelli Romani  FICHI D'INDIA dalla Sicilia  FICHI dalla Calabria e dalla Puglia 

Wow! Wow! Wow! Wow! Wow! Wow!

NOVEMBRE

Il famoso **OLIO EXTRA VERGINE D'OLIVA Bergamotto**

CASTAGNE dalla Calabria e da Avellino

OLIVE NERE pugliesi

FICHI SECCHI, ORIGANO E PEPERONCINI da Mammola (Reggio Calabria)



DICEMBRE

OLIO EXTRA VERGINE D'OLIVA L'antica Anfora greco-romana

ARANCE SANGUINELLO dalla Sicilia

CLEMENTINE CON FOGLIE E LIMONI dalla Calabria e anche da Castelforte (Latina)

STOCCAFISSO di Mammola (Reggio Calabria)

CROCETTE DI FICHI SECCHI di Siderno (Reggio Calabria)



GRANDE SORTEGGIO

MARTEDÌ 31 DICEMBRE In diretta su CFMB



IN PALIO 5 VIAGGI PER L'ITALIA NEL 2025!

Partenza con Air Canada, Montréal - Roma
 Seguite Domenico Saltarelli e il Cav. Nico Cioppi su CFMB ogni giovedì. Prima puntata giovedì 26 settembre fino al 14 novembre. Maggiori info in seguito.

DA' Bruce production

COMUNITÀ

Le Associazioni che desiderano far conoscere i propri eventi possono contattarci al 514.253.2332, o via e-mail all'indirizzo journal@cittadino.ca

I Kalàscima con Andrea Ramolo protagonisti all'Esplanade Tranquille

La pizzica salentina chiude la 31esima edizione dell'ItalFestMTL

MONTREAL - Si è conclusa al ritmo scatenato e inarrestabile della pizzica salentina l'ItalFestMTL 2024, nella suggestiva 'Esplanade Tranquille' del Quartiere degli Spettacoli: domenica 11 agosto, a far calare il sipario sulla 31esima edizione della kermesse tricolore dell'estate montréalaise è stato il gruppo pugliese Kalàscima, scatenato sul palco insieme alla bravissima Italo-Torontina Andrea Ramolo. Per la gioia del numeroso pubblico con-



quistato dalle sonorità tipiche del sud Italia. Dopo i concerti annullati venerdì per il cattivo tempo, il 10 e 11 agosto si sono esibiti a Place des Arts numerosi artisti Italo-Canadesi, che hanno fatto cantare e ballare migliaia di appassionati. Un successo raggiunto grazie all'impegno e alla determinazione di un'organizzazione impeccabile, curata nei

minimi dettagli dall'avv. **Maria Battaglia** e da **Francesca Sacerdoti**, rispettivamente presidente e direttrice generale del Congresso Nazionale degli Italo-Canadesi, regione Québec. Sulla prossima edizione del *Cittadino* pubblicheremo un ampio reportage, arricchito da foto e approfondimenti, sul fine settimana dell'ItalFestMTL in centro-città. (V.G.)

CASACALENDA all'ItalfestMTL 2024



MONTREAL - Anche quest'anno l'Associazione Casacalendese di Montréal ha partecipato alla 3-giorni dell'ItalFestMTL 2024 che si è svolto nella Piccola Italia dal 2 al 4 agosto. Un chiosco è stato allestito con cura da un gruppo di volontari per mostrare al mondo intero tradizioni e valori culturali di un paese tanto amato. È stato un grande successo e migliaia di visitatori hanno potuto divertirsi al suono della fisarmonica e del Bufù, strumento ancestrale. All'interno del chiosco, si poteva godere del fascino misterioso di un tempo ormai lontano, ma sempre attuale. Non solo Casacalendesi, ma molti stranieri hanno chiesto informazioni per visitare Casacalenda ed il Molise. È sorprendente sapere quante persone hanno famiglia o radici a Casacalenda e nelle vicine città del Molise ed è sempre piacevole condividere ricordi e aneddoti. L'Associazione ringrazia gli sponsors (Les Viandes Iasenza, Samcon, Euro Bearings ed APS Métal), i volontari ed i talentuosi suonatori, con l'augurio di ritrovare tutti all'ItalFestMTL 2025.

L'ON. LATTANZIO CI INFORMA SUL PROGRAMMA FEDERALE 'NOUVEAUX HORIZONS POUR AÎNÉS'

Via alle domande di finanziamento per i progetti comunitari

MONTREAL - Anche quest'anno, la deputata federale di Saint-Léonard-Saint-Michel, **Patricia Lattanzio**, invita le organizzazioni e i club dell'age d'or che offrono dei servizi agli anziani a presentare una domanda di finanziamento nell'ambito della componente comunitaria del programma *Nouveaux Horizons (PNHA) 2024-2025*.



creato per aumentare l'inclusione sociale degli anziani e per promuovere dei progetti o delle attività innovative ideati e realizzati dagli anziani per mantenerli coinvolti nella nostra Comunità. Dopo una vita di duro lavoro, è bello vedere i nostri anziani impegnati in attività che amano e sempre più attivi in iniziative intergenerazionali, dove trasmettono le loro esperienze alle generazioni future,

Gli obiettivi del programma *Nouveaux*

Horizons pour les aînées sono:

- Promuovere il volontariato tra gli anziani e le altre generazioni;
- Coinvolgere gli anziani nella Comunità come mentori per gli altri;
- Incrementare la sensibilizzazione sugli abusi sugli anziani, compresi quelli di tipo finanziario;
- Sostenere la partecipazione sociale e l'inclusione degli anziani;
- Fornire assistenza in conto capitale per progetti o programmi comunitari per gli anziani nuovi o già esistenti.

È possibile presentare proposte per i progetti comunitari PNHA 2023-2024 **fino alle ore 15 del 12 settembre 2024**.

Per ulteriori informazioni su come candidarsi, visitate il sito: <https://www.canada.ca/fr/emploi-developpement-social/programmes/nouveaux-horizons-aines.html>

"Il Programma 'Nuovi Orizzonti per gli Anziani' - ha affermato l'On. Patricia Lattanzio - è un programma di sovvenzioni

ROSA ACOCELLA



Avete un nuovo prodotto e volete annunciarlo a tutti?
Volete aumentare le vostre vendite?
30 anni di esperienza al vostro servizio!

Chiamate CFMB 514-483-2362

Rosa Acocella: rosa.acocella@cfmbradio.com
Paolo Scala: scala@cfmbradio.com

PAOLO SCALA

Performance "Not Enough to See" di Silvia Marazzi

MONTREAL - Nell'ambito della 31° edizione dell' Ital-FestMtl, il Consolato Generale d'Italia ed il Congresso Nazionale degli Italo-Canadesi hanno presentato alla Casa d'Italia, il 7 agosto scorso, davanti ad un salone gremito, la performance "Not enough to see" della giovane artista italiana **Silvia Marazzi**.

Dopo i saluti di apertura del Console Commerciale Fortunato Mangiola e della Presidente del CNIC regione

Québec, avv. Maria Battaglia, la talentuosa danzatrice e coreografa italiana ha guidato i partecipanti in un viaggio che attraverso l'espressione corporea ha esplorato i temi dell'identità, della natura e della comunità. Un viaggio interpretato come esercizio del "punto di vista", metafora del campo visivo che si allarga attraverso l'incontro con lo sguardo altrui

Formatasi in danza contemporanea presso la



DanceHaus Academy e in conservazione dei beni culturali all'Università degli Studi di Milano, Silvia Marazzi, attualmente impegnata a Bruxelles in un lavoro di ricerca interdisciplinare che

esplora la percezione visiva come capacità del cervello di ricevere, interpretare e agire sugli stimoli visivi, ha fornito un saggio straordinario delle sue capacità artistiche, frutto di molteplici esperienze internazionali, tra cui collaborazioni con la Compagnia Marie Chouinard di Montréal.

A testimonianza di una cooperazione rafforzata con gli organizzatori di Italfest, si è trattato del terzo even-

to della kermesse dedicata all'italianità di Montréal realizzato con il contributo del Consolato Generale dopo la

degustazione di vini toscani del 28 luglio e la sfilata della casa di moda Simon Cracker Milano del 3 agosto.

Sara Barone

SERVICE DE PHOTOGRAPHIE POUR TOUTE OCCASION

514 886.9581
sarabaronephotography@gmail.com

 **campagna Club Band**



Suoniamo musica dal vivo durante i "Cocktail" dei vostri eventi: Matrimoni, Compleanni, Feste italiane e tanto altro ancora...

CONTATTATECI!

 **514.803.0393** | campagnaclubband@gmail.com 

Cittadino
CANADESE

DAL 1941,
SEMPRE
CON VOI!

cittadino.ca

ACCEDI AD UN NUOVO PROGRAMMA
Risultati migliori sul tuo bene immobiliare!

SERGIO GRECO
AND ASSOCIATES

kw PRESTIGE
WELLES WILLIAMS
AGENCE IMMOBILIERE

30
anni
D'ESPERIENZA

514 962.4800
www.sergiogreco.com

SERGIO GRECO
Courtier immobilier agréé

CALFEUTRAGE CAULKING

514-913-8077 **Signor Franco** 

PARLIAMO ITALIANO
ESTIMATION GRATUITE

**Portes.....
Fenêtres..
Solarium..**

SERVICE PROFESSIONNEL

15 Ans de Garantie

PROTÉGEZ CONTRE
INFILTRATIONS D'EAU D'AIR & INVASION D'INSECTES

514-913-8077

Da più di 35 anni al vostro servizio!

Controllo dell'udito gratuito
(durata illimitata)

Linda Rhéaume
Audioprothésiste inc.

Un servizio di qualità, un udito migliore.

linda-rheaume.com

- Protesi acustiche
- Terminali auricolari
- Prototipi protettivi industriali
- Accessori per persone con problemi di udito
- Tappi per orecchie da nuoto
- Batterie - Riparazioni.

Per la scelta di un apparecchio acustico è necessaria una valutazione da parte dell'audioprotesista.

Per prendere un appuntamento

514 367-4530
1 866 690-4530

Siège social
7586, rue Centrale
LaSalle (QC) H8P 1K7

8190, boul. Newman, suite 200
LaSalle (QC) H8N 1X9

Clinique Médicale Viau
4750, rue Jarry Est, local 147
Saint-Léonard (QC) H1R 1X8

Clinique Médicale du Sud-Ouest
4475, rue Bannantyne, suite 103
Verdun (QC) H4G 1E2

Espace Santé
8, Place du Commerce, bureau 200
Verdun (QC) H3E 1N3

Santa Cabrini: proteste contro gli ispettori della lingua francese

MONTRÉAL - Dopo i negozi ed i ristoranti, adesso gli ispettori dell'Office Québécois de la Langue Française (OQLF) se la prendono anche con gli ospedali. A fine luglio, i 'guardiani' della Langue de Molière hanno fatto visita all'ospedale Santa Cabrini, nell'est di Montréal, per assicurarsi che i dipendenti lavorino in francese, in conformità con la Carta della Lingua Francese e della controversa Legge 96. Come se in ospedale, struttura frequentata da cittadini che soffrono e che spesso versano in uno stato di estrema vulnerabilità, la lingua utilizzata sia più importante di una diagnosi o di una prognosi. Bisogna capire e farsi capire. Poco importa come. Punto. Mai come in ospedale la forma conta zero: bisogna salvare vite, non è importante se in francese, portoghese, fiammingo, cirillico o mandarino. Frega zero. L'unica priorità è la cura dei pazienti. È una questione di rispetto, di compassione, di umanità. E spesso anche di



Foto crediti: LA PRESSE CANADIENNE - PETER MCCABE

vita e di morte. È così il 27 luglio, decine di cittadini, tra cui molti Italo-Canadesi, hanno manifestato davanti all'ospedale per esprimere tutto il loro malcontento e disappunto per l'incursione dell'OQLF che minaccia un diritto inalienabile e irriducibile come quello alla salute. La protesta è stata organizzata da **Mario Napolitano**, presidente del 'Bridging Ethnic Communities' (BEC), con **Maria Paone** responsa-

bile per le comunicazioni, ed ha visto la partecipazione di diversi presidenti di Associazioni, nonché, tra gli altri, dei due consiglieri comunali di Saint-Léonard, **Angela Gentile** e **Dominic Perri**. Ad innescare la 'spedizione' dell'OQLF è stata una direttiva approvata dal Ministero della Salute che precisa le circostanze eccezionali in cui gli operatori sanitari della provincia sono autorizzati ad uti-

lizzare una lingua diversa dal francese. La nuova direttiva,

che rientra nella controversa legge 96 adottata nel 2022, è entrata in vigore il 18 luglio scorso. Sylvia Martin-Laforge, direttrice generale di Quebec Community Groups Network, ha affermato che le nuove direttive amplificano le preoccupazioni circa i tipi di servizi che gli anglofoni possono ricevere e danno agli operatori sanitari l'onere di determinare chi debba avere diritto a ricevere cure nella propria lingua di origine. Eric Maldoff, avvocato e fondatore della Coalition pour des services de santé et des services sociaux de qualité, sostiene che la direttiva stabilisce che

i quebecchesi hanno diritto all'assistenza sanitaria in inglese solo in caso di emergenza, aggiungendo che le nuove regole compromettono la qualità delle cure a cui gli anglofoni possono fare ricorso. Infine, se, come scritto dagli stessi Ministri Jean-François Roberge, Eric Girard e Christian Dubé in una lettera aperta pubblicata da 'The Gazette' il 9 agosto scorso, la direttiva riconosce lo status speciale di ospedali come il 'Jewish General' e il 'Santa Cabrini', come mai è stato preso di mira proprio il Santa Cabrini che, sin dalla sua fondazione nel 1960, è dotato di uno statuto speciale bilingue (francese e italiano) e vanta una sorta di "diritto di veto" su questioni identitarie, linguistiche e socio-culturali grazie al ruolo attivo svolto da istituzioni riconosciute come la Fondazione, la Corporazione e il Comitato Utenti? (V.G.)

La cappella del Santa Cabrini è aperta a tutti

Dopo le restrizioni sanitarie dettate dalla pandemia, da giugno sono riprese le messe domenicali presso la chiesa inaugurata nel 1960 insieme all'intera struttura sanitaria. L'8 settembre ci sarà la Messa inaugurale: l'annuncio di Padre William Junior Penn



MONTRÉAL - Non solo pinze e bisturi, ma anche conforto e preghiera.

Come in tanti altri ospedali sparsi nel resto del mondo, anche presso il Santa Cabrini di Montréal c'è una cappella a cui possono accedere non soltanto i pazienti ricoverati, ma anche i loro familiari e, più in generale, tutti i cittadini che magari abitano nelle vicinanze. La cappella, inaugurata nel 1960 con il resto dell'ospedale costruito dall'Ordine religioso delle Suore Missionarie del Sacro Cuore, si trova nell'atrio dell'accesso principale dell'ospedale e quindi è facilmente raggiungibile.

Dal 2014 il cappellano è **Padre William Junior Penn**, originario di Haiti, ordinato Sacerdote nel 1997. Giunto a Montréal da solo nell'inverno del 1996, per 9 mesi è stato un gruppo di Italo-Canadesi residenti vicino alla Chiesa della Madonna di Pompei a prendersi cura di lui, fornendogli cibo e vestiti fino alla sua nomina di cappellano. Dopo il difficile periodo del covid, Padre Penn vuole riabbracciare i fedeli nel Giorno del Signore. "Domenica 8 settembre, alle 16:45 - ci ha spiegato - ci sarà una Messa inaugurale che sarà presieduta da Mons. **Pierangelo Paternieri**. Dopo essere rimasta chiusa per 5 anni a causa del covid-19, dallo scorso 23 giugno sono ripartite le Messe domenicali. Fermo restando che la cappella resta aperta H 24, con i pazienti ed i loro familiari che vanno e vengono di giorno e di notte, l'8 settembre vogliamo sottolineare la ripresa ufficiale dell'attività liturgica domenicale. Raramente i pazienti partecipano alla Messa, quindi l'invito è rivolto piuttosto ai fedeli in generale, che tra l'altro possono parcheggiare la macchina gratis per 2 ore nell'area riservata dell'ospedale. Dopo il covid, i fedeli che abitano nei dintorni dell'ospedale non sono più venuti nella cappella, magari alcuni non ci sono più oppure si sono spostati in una casa di riposo. Con la messa dell'8 settembre vogliamo rilanciare la cappella del Santa Cabrini, con la Messa in italiano che si terrà tutte le domeniche alle 16:45. Oggi come ieri, la cappella, che ha una capienza di circa 100 persone, resta un punto di riferimento importante per chi vuole meditare e recitare una preghiera. Contestualmente, abbiamo avviato una campagna di raccolta fondi con la Fondazione Santa Cabrini per acquistare un nuovo organo, visto che quello che c'è non funziona da quando sono arrivato. È possibile fare una donazione con un assegno intestato alla 'Fondazione Santa Cabrini', specificando 'Per la Cappella' nella causale, oppure in contanti recandosi direttamente presso la sede della Fondazione all'ospedale". Se possiamo, facciamo tutti un salto nella cappella del Santa Cabrini. (V.G.)

Complexe
Funéraire
Loreto
Ltée

4975 Des Grandes Prairies Blvd.
St. Leonard, Quebec H1R 1A5
Tel.: 514 325.3535
Fax: 514 325.3888
E-mail: info@complexeloreto.ca

Un amico vicino in un giorno di dolore
A trusting friend in a time of sorrow



Prearrangements disponibili • Grandi sale d'esposizione
Cimitero a scelta della famiglia • Servizio completo
Prearrangements available • Spacious visitation parlours
Choice of cemetery at family's discretion • Complete service

L'INTERVISTA

di Antonio Serrafiore

antonio@cittadino.ca

Mediterraneo, le origini del poliedrico Maverick Lo Bianco all'ICFF di Montréal

Mercoledì 7 agosto, nella splendida cornice dell'ICFF Montréal al Parco Dante, è stato proiettato il cortometraggio Mediterraneo, le origini in presenza del regista e interprete Maverick Lo Bianco

MONTREAL – L'estate montréalaise non sarebbe la stessa senza l'ICFF al Parco Dante, che delizia il numeroso pubblico con proiezioni di film italiani contemporanei che hanno ricevuto riconoscimenti da parte della critica nazionale e internazionale. Lo scorso 7 agosto, è stato proposto il lungometraggio *The braid* di Laetitia Colombani, preceduto dal concerto musicale del trio *Les deux guitaristes* e dalla visione del cortometraggio *Mediterraneo, le origini* in presenza del regista e interprete **Maverick Lo Bianco**.

Nato a Milano nel 1993 da genitori calabresi, Maverick ha vissuto a Bologna, a Roma, dove ha approfondito recitazione e cinematografia, e in Calabria; nel capoluogo lombardo ha studiato Economia all'Università Cattolica del Sacro Cuore. Da quattro anni vive in Inghilterra, a Londra, dove promuove l'Italia e le sue eccellenze attraverso il suo lavoro di attore, regista e imprenditore.

Il *Cittadino Canadese* lo ha incontrato per voi per conoscerlo meglio e per farci raccontare le sensazioni che ha vissuto durante la *kermesse*.

“Sono venuto in occasione dell'ICFF di Montréal e sono davvero emozionato di poter conoscere questa magnifica realtà”, ha esordito il giovane e poliedrico artista. “Qui a Montréal, da tre generazioni, vive la famiglia della parte di mio padre. È stata un'emozione unica poter presentare il mio corto in questa meravigliosa città in quanto c'è un attaccamento affettivo e perché avevano già proiettato la prima parte nell'e-



dizione del festival del 2022. Ho ricevuto un'accoglienza calorosa e il riscontro del pubblico è stato veramente positivo”.

Ci ha raccontato come è nata l'idea di *Mediterraneo*, prima, e

delle mie origini, e più in generale della nostra cultura, mi ha spinto a continuare questo viaggio interminabile con *Mediterraneo, le origini*. Se *Mediterraneo* rappresenta l'inizio del viaggio, *Mediterraneo, le origini* è il continuo del percorso, la scoperta durante il viaggio. Ci sarà anche una terza parte a cui inizierò a lavorare a breve”.

Ha tenuto, quindi, a sottolineare ciò che lo ha colpito maggiormente della serata del 7 agosto alla *Piccola Italia*: “È stato bello percepire che quello che racconto nel cortometraggio era ciò che vedevo nella platea. Io parlo di origini, di riscoperta delle radici attraverso un viaggio. A Montréal,

ci sono persone provenienti da diverse parti del mondo, anche dall'Italia, e ho capito che molte di loro si stavano immeddesimando con quanto stavano osservando”.

Circa la personale preferenza sul suo duplice ruolo di regista e attore, Maverick ha evidenziato: “La mia passione principale è fare l'attore, cercare di mettere sullo schermo le diverse sfaccettature che possiamo interpretare. Però, adoro anche scrivere le sceneggiature perché credo di avere tanto da raccontare. Ad inizio carriera, c'erano alcuni campi, come appunto la regia, che non consideravo, ma, con il tempo, ho capito che il passaggio tra attore e regista/sceneggiatore è naturale. Soprattutto quando si vuole realizzare qualcosa di davvero personale: è difficile che qualcun altro riesca ad esprimere il corretto punto di vista, utilizzare la giusta angolatura e le parole più opportune. Questo è il motivo che mi porta a scrivere la sceneggiatura e

interpretare i miei stessi personaggi. Io so cosa voglio far trasparire”.

Abbiamo concluso la nostra piacevole e arricchente chiacchierata parlando di *NEVER*, il concept alla base della dimensione personale e artistica di Maverick e di tutti i suoi progetti che spaziano dal cinema (è attore/regista/sceneggiatore), alla moda (ha lanciato il suo marchio della linea abbigliamento), allo sport (organizza eventi sportivi e diversi professionisti sono entrati a far parte del brand). “*NEVER* è un qualcosa che ho sempre avuto all'interno di me. È uno stile di vita che ho sempre incarnato sin da quando facevo *box* da bambino. Con il tempo, ho capito che si può applicare

in tutto. Nel mio caso specifico, abbraccia tre diversi campi: il cinema, la moda e lo sport. Tre campi che ci contraddistinguono come italiani. Tutto questo mi piace raccontarlo attraverso le passioni, le tradizioni che si tramandano, l'amore per le radici e le origini. Il tutto cercando una connessione con la parte culturale che si trova dietro ogni attività che svolgiamo”.

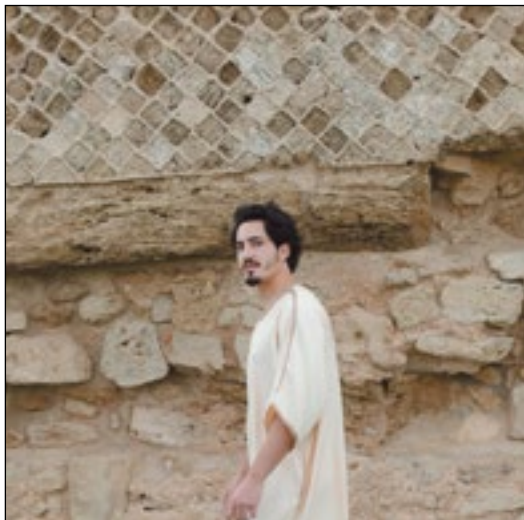
Attendiamo con curiosità di poter vedere la terza parte di *Mediterraneo*, un cortometraggio che si preannuncia affascinante e che ci permetterà di ritrovarci nel nostro passato per comprenderne le sue dimensioni socio-culturali più profonde.

Buon lavoro, Maverick!

Prossimo appuntamento, mercoledì 14 agosto, al Parco Dante della Petite Italie, con la commedia *Zamora* del 2024 di **Neri Marcorè**. A precedere la proiezione, prevista per le 21:00, il cortometraggio intitolato *Nés une dimanche matin*.

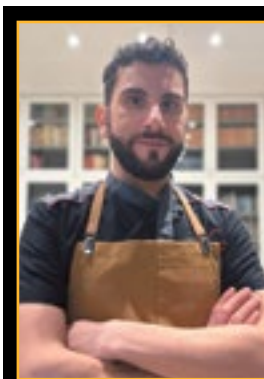
ZAMORA

Anni '60. Quando la ditta per cui lavora chiude senza preavviso, Walter trova un nuovo lavoro come contabile in un'azienda di Milano. Per assecondare i voleri del suo capo, fissato con il calcio, Walter, finge di essere un portiere esperto e si aggrega alla squadra aziendale. Da quel momento, per non perdere l'impiego, sarà costretto a partecipare agli allenamenti settimanali, ma, in vista della partita ufficiale, dovrà trovare una soluzione e si farà aiutare da un ex calciatore ormai caduto in disgrazia.



del sequel *Mediterraneo, le origini*, dopo: “È un progetto che nasce quando io ero bambino e sentivo discutere ai grandi di come valorizzare il Sud Italia. Da allora, ho sempre avuto l'idea di sviluppare un progetto sul Mediterraneo. Una volta a Londra, mi è venuta l'ispirazione di girare il primo cortometraggio dal titolo *Mediterraneo*: un viaggio, tanto fisico quanto spirituale, alla riscoperta delle mie origini e, più in generale, della nostra cultura di cui ho messo in mostra sapori, profumi, paesaggi, arte, posti incantevoli e spiritualità”. In seguito, dopo aver visitato numerosi paesi arabi che si affacciano sul Mar Mediterraneo e constatato la loro forte influenza culturale, “mi sono accorto che con il primo corto avevo solo raccontato me stesso e l'idea generale di *Mediterraneo*. Non bastava! Questa riscoperta

era ciò che vedevo nella platea. Io parlo di origini, di riscoperta delle radici attraverso un viaggio. A Montréal,



Deny Mariniello
Chef pizzaiolo

- Servizi di consulenza professionali
- Formazione del personale su come preparare la pizza
- Laboratori gastronomici
- Eventi privati



MARINIELLO CONSULTING

@marinielloconsulting

T. 514-222-8020

marinielloconsulting@gmail.com | deny-mariniello@gmail.com

PER UNA
TRANSAZIONE
IMMOBILIARE
RASSICURANTE

Contattatemi
nella lingua
che preferite

Français • English • Español • Italiano

SANDRA HERRERA
Courtier Immobilier Résidentiel

C: (514) 835-9032
B: (514) 329-0000
sandra.herrera@remax-quebec.com

RE/MAX
Affiliato indipendente e autonomo di RE/MAX Québec
4865 rue Jarry Est, Saint-Léonard

LA LETTRICE DEL CITTADINO



La lettrice de *Il Cittadino* di questa settimana è CHRISTINE SECCO. Da qualche anno, ha deciso di studiare l'idioma del Belpaese e, con impegno e dedizione, è riuscita ad ottenere un ottimo livello linguistico. Lo deve anche alla lettura costante del nostro settimanale, che le permette di informarsi e, allo stesso tempo, di esercitarsi e praticare quanto appreso durante i corsi frequentati.

IL LIBRO DELLA SETTIMANA

CARLA E CLAUDIA MARULO
Il gatto scomparso

Lecture graduate di italiano per stranieri. Livello A1
Editore Loescher - 2021 - 9788858341827 - 80 pagine



Una piacevole immersione nella lingua: storie graduate da leggere e ascoltare, con immagini suggestive e trame avvincenti e attuali. Il testo è accompagnato da esercizi di comprensione e di sviluppo lessicale e da schede di approfondimento.

Per i nostri suggerimenti, visitate il nostro sito web:
www.cittadino.ca/rubriche/libro-della-settimana/

Librairie Michel Fortin Inc - 5122 Park Ave, Montreal

GIROVAGANDO

Ogni settimana una curiosità sulla città

di Margherita Ramini LJI Reporter

m.ramini@hotmail.it

Street food festival

Lo sapevate che è possibile gustare diverse cucine tipiche in un unico evento? Immaginate questo: lo sfrigolio del cibo nella griglia, l'aroma di spezie da far venire l'acquolina in bocca, il ronzio del chiacchiericcio eccitato della gente e i colori vivaci di oltre 40 food trucks tutti insieme per farvi vivere un'esperienza culinaria indimenticabile! Proprio così, in occasione della sua quarta edizione, lo *Street Food Festival di Montréal* è pronto a sorprendervi! Il *Vieux Port* si animerà di molteplici gusti e sapori dal 15 al 18 agosto: dai classici *evergreen food* ai piatti esotici che magari non avete mai assaggiato ma avete voglia di provare, vi garantisco che allo *Street Food Festival* ce n'è per tutte le papille gustative. Più di 40 ristoranti e chef provenienti da tutto il mondo si riuniranno per offrire una varietà di sapori che vanno dalla Thailandia al Giappone, passando per la Corea, il Vietnam, il Venezuela, la Spagna, il Portogallo, le Filippine e molti altri paesi! Ma non si tratta solo di cibo: questo gigantesco mercato è una celebrazione della comunità, della cultura e della creatività. Preparatevi, quindi, a essere intrattenuti da musicisti e artisti locali mentre vi godete le vostre pietanze! Ovviamente il festival accoglie tutti, senza distinzioni di età ed è un evento *family friendly*. Saranno quindi presenti giochi gonfiabili e aree giochi per intrattenere i più piccini. Vediamo qualche info pratica.

Quando: giovedì 15 e venerdì 16 agosto, dalle 17.00 alle 22.00; sabato 17 agosto, dalle 12.00 alle 22.00; domenica 18 agosto, dalle 12.00 alle 21.00.

Dove: CLOCK TOWER QUAY nel *Vieux Port Montréal* (20 minuti a piedi dalla fermata metro *Champ De Mars*, linea arancione).

Prezzo: 4 \$ all'ingresso (prevendita online a 3 \$). I bambini sotto gli 8 anni non pagano.

Piccoli suggerimenti. La maggior parte dei trucks accetta bancomat, ma non tutti! Vi consiglio quindi di portare un po' di cash con voi per essere sicuri di non perdervi nessuno sfizio! Se per caso vi scordate di portare dei contanti, niente panico, all'evento saranno presenti diversi ATM. I prezzi oscilleranno mediamente tra 1 \$ e 10 \$, con dei piatti premium



tra i 10 \$ e i 16 \$, prezzi non troppo esagerati. Ovviamente non sarà permesso portare la propria bevanda alcolica, ma ci saranno alcune bancarelle dedicate a cocktails e birre! Che dire cari lettori e lettrici, ci vediamo questo fine settimana per goderci questo ricco banchetto!

Restando in tema di food e festival, vi ricordo che Montréal ospita sempre tanti eventi che celebrano gusti e sapori di tutto il mondo. Ad esempio, a maggio c'è stata la *Settimana della pizza* e a luglio la *Poutinefest*. Tra i vari eventi di agosto e settembre ce ne sono due che mi ispirano davvero tanto: *Rendez-vous gourmands* e *Taco fest*. Vediamo brevemente di che cosa si tratta.

Rendez-vous gourmands (dal 23 al 25 agosto). I *Jardins des Floralties* ospiteranno una celebrazione culinaria all'aperto per il 150esimo anniversario del parco *Jean-Drapeau*: *Le Rendez-vous gourmands*! In perfetta armonia con la stagione dei raccolti e dei barbecue estivi, questo evento riunirà cuochi rinomati e ristoratori locali. Guidati dal capo chef del Kamúy, Paul Toussaint, usciranno dalle loro cucine per offrire un'esperienza culinaria eccezionale nell'incantevole contesto dei *Jardins des Floralties*. In programma ci sono degustazioni di prodotti locali, food trucks, laboratori culinari, musica e animazioni itineranti. Organizzato in collaborazione con *Les Survenants*, questo evento promette di deliziare il palato e mettere in evidenza i sapori stagionali.

Taco Fest (dal 31 al 2 settembre). Scoprite un'atmosfera elettrizzante con i più famosi chef di Montréal in un ambiente autenticamente messicano. Questo festival mette in evidenza una gamma appetitosa di tacos, guacamole, churros, tequila, salsa piccante e altre prelibatezze messicane! L'evento si svolgerà al *Vieux Port di Montréal* e l'ingresso è di 13 \$ a persona. Vi informo che l'anno scorso i tagliandi sono esauriti in fretta, perciò se siete interessati è meglio comprarli subito online.

Scrivendo questo articolo mi è venuta l'acquolina in bocca. E a voi?

Arnaldo Di Loreto

Courtier immobilier agréé



Connie Cappa
Assistente principale



RE/MAX ALLIANCE INC.
Agente immobilière



44 ANNI
Dal 1980

- Membro della Hall of Fame per il successo della sua carriera eccezionale
- BAA Commercio marketing – Concordia 1984
- Esperto nel settore Residenziale – Multi alloggi – Condo
- Parlo Francese – Inglese – Italiano
- Accesso a un vasto bacino di acquirenti seri e qualificati
- Pubblicità su Internet, Centris, Kijiji, LesPac.com, RE/MAX
- Lavoro con un'assistente con più di 23 anni d'esperienza

VALUTAZIONE GRATUITA DELLA VOSTRA PROPRIETÀ

www.arnaldodiloreto.com

514-817-8777

Ufficio.: 514-374-4000

arnaldo.diloreto@remax-quebec.com

514-944-4361

L'OROSCOPO DELLA SETTIMANA

DAL 12 AL 18 AGOSTO 2024



ARIETE

L'estate entra nel vivo e anche i vostri pensieri assumono un'interessante sfumatura spensierata e allegra! Questa settimana appare favorevole per divertirvi ma senza dimenticare i doveri quotidiani. Infatti il cielo incoraggerà sia le situazioni pratiche, esaltando efficienza e scrupolo, che quelle più leggere, promettendo di aumentare vivacità, comunicativa e simpatia. In vacanza o in città, potrete stringere amicizie interessanti, alcune delle quali potrebbero accompagnarvi a lungo e magari risultare perfino utili per altri motivi. Nel week end, largo alle vostre passioni: le stelle vogliono vedervi incendiati di entusiasmo e allegria!



TORO

Questa settimana troverete, o probabilmente ritroverete, il sorriso e la serenità del cuore. Vi aspettano momenti divertenti e rilassanti, in compagnia degli amici e dei familiari. Qualora ci fossero state tensioni in precedenza, in questi giorni avrete modo di chiarire e di affrontare anche i discorsi più delicati. Tuttavia, meglio evitare le giornate di lunedì e di domenica, quando emozioni dissonanti potrebbero interferire a sproposito. Ma il resto della settimana promette solo sentimenti lineari, sinceri e facili da comprendere. Quindi, si tratta solo di qualche ora in cui dovrete pazientare e aspettare che le acque interiori si calmino.



GEMELLI

Punti forti di questa settimana: energia fisica, forza di volontà interiore e tanta tenacia per arrivare lì dove sognate! Accanto a queste belle situazioni, però, sembra che le stelle affiancheranno confusione nella testa e nel cuore. Emozioni contraddittorie, pensieri continui, comunicazione poco efficace, ecco alcuni dei possibili effetti di questa nebbia di incertezza. Tuttavia, poche le giornate no, comprese tra martedì e la prima parte del giovedì. Tutto il resto della settimana promette di filare bene, con momenti di divertimento alternati ad altri in cui i doveri quotidiani vi impegneranno.



CANCRO

Le stelle questa settimana esalteranno la vostra comunicativa, la spensieratezza, il desiderio di godere dei piaceri dell'estate e di prendervi cura dell'ambito personale, hobby e passioni compresi. Vi sentirete più disponibili, pure se questo non significa affatto che perdonerete le mancanze di alcune persone davvero irritanti! Magari vi occuperete di più dei fatti vostri ed eviterete di sperperare tempo ed energie verso situazioni e gente che non meritano affatto. Forse sarà proprio questo il segreto della serenità di queste giornate, una serenità arricchita da divertimento, affetti sinceri e amicizie durature e oneste. Se partirete, godrete di una vacanza speciale, ricca di sorprese e di novità inaspettate.



LEONE

Ruggenti come il sole di agosto, ecco come vi vorranno le stelle di questa settimana! In effetti, la grinta non vi mancherà mai, pure se la doserete con astuzia. Appunto evitando prese di posizione dirette, riuscirete ad ottenere maggiore serenità, specie nei rapporti sui social e in famiglia. Non vale la pena sprecare sempre le vostre energie in queste direzioni! In ogni caso, un mix di impegni e piaceri vi garantirà la soddisfazione che nasce dalla serenità di chi ha raggiunto un buon equilibrio. Occhio quindi alla domenica, quando questo equilibrio potrebbe essere spezzato da una richiesta invadente e inappropriata.



VERGINE

Intenzioni pacifiche, ma risultati inaspettati: da qualche parte, in questa strana equazione, questa settimana vi sfuggirà qualcosa. Può darsi che siate voi stessi a sobbarcarvi di troppi impegni, magari pure su preghiera di qualcuno, per finire stressati e logorati e dunque irritabilissimi e pronti a scattare come molle. Ad ogni modo, queste giornate saranno più facili se metterete al primo posto voi e le vostre esigenze. Il cielo non promette tanta energia e dunque potrete sentirvi spesso con le batterie scariche o giù di corda interiormente. Se vi piace esporvi al sole, non dimenticate la protezione. Potreste essere un po' incauti, ma in questi giorni servirà maggiore prudenza.



BILANCIA

Quante promesse nel cielo! Questa settimana, infatti, le stelle sembrano voler bene alla grinta e all'energia, che esalteranno. L'andamento di queste giornate risulterà favorevole sia se siete in città, alle prese con doveri e lavoro, sia se siete in vacanza. Nonostante l'alto livello di vitalità fisica, però, potreste avvertire anche il desiderio di intimità, di riflessione, di trascorrere del tempo in solitudine o con poche, fidate, persone. Nulla di preoccupante: avete solo bisogno di introspezione, per capire che direzione intendete prendere per il futuro. In prospettiva, nuovi orizzonti e situazioni favorevoli e fortunate: era anche ora che la ruota girasse a vostro favore!



SCORPIONE

Prontezza mentale e sentimenti profondi vi guideranno in queste giornate varie e divertenti. Eventuali fastidi potrebbero comunque capitare, ma se fosse così rimarranno circoscritti ad una sola giornata: quella di lunedì. Se lavorate e siete in città, si può anche capire da dove arriveranno. Se invece siete in vacanza, occhio agli spostamenti e cercate di affrontare eventuali imprevisti con l'astuzia e la rapidità promesse dalle stelle. Ad ogni modo, superato questo scoglio iniziale, potrete concentrarvi solo sulle attività quotidiane e sul divertimento. Possibili novità nelle amicizie, conoscenze interessanti che porterete come souvenir al rientro. Domenica le emozioni potrebbero prendere il sopravvento. Se è quello che volete, via libera. Altrimenti, moderate le reazioni.



SAGITTARIO

Inizierete la settimana carichi di entusiasmo, di interesse per una situazione o di allegria per una promessa. Il vostro atteggiamento vi permetterà di spremere il meglio da una settimana che, almeno secondo le stelle, potrebbe risultare parecchio impegnativa su molti fronti. Un po' per colpa della fatica e della scarsa energia fisica e mentale, un po' per le emozioni, sempre sull'altalena e pronte a virare verso l'opposto negativo. Il ritmo del cielo infatti sarà piuttosto dinamico: vivace con brio lunedì, pesante con rabbia tra martedì e prima parte del giovedì, sereno e motivante tra giovedì sera e sabato, e neutro solo domenica.



CAPRICORNO

Ottimo umore, prontezza e concentrazione mentale più comunicativa al top, vi permetteranno di vivere ore divertenti nel tempo libero e produttive nel quotidiano. Nei rapporti affettivi, in modo particolare in quelli familiari, darete prova di una certa disponibilità, dettata dai sentimenti. Poche smancerie ma molti fatti, ecco la regola che guiderà scelte e azioni. Una regola che però qualcuno potrebbe non capire davvero in tutte le sue conseguenze. Possibili quindi discussioni o perfino nervosismi tra giovedì e sabato. Non date loro troppo peso, sarà il tempo a portare luce e serenità a queste persone. Domenica vi aspettano sorprese ed eventi specialissimi e divertenti!



ACQUARIO

Belle promesse dal cielo per questa settimana! Un abbondante carico di energia fisica ed interiore, più tanta disponibilità che si manifesterà come elasticità di fronte agli imprevisti e gentilezza per le persone. Ecco le doti che renderanno queste giornate godibili sia se siete in città che se, invece, siete in vacanza. Nelle amicizie, però, il cielo suggerisce di non aprirvi completamente, di mantenere un margine di riserva, specie se la persona che avrete di fronte non è chiara e la conoscete da poco. Può darsi che la vostra fiducia sia ben riposta ma nel dubbio un pizzico, non di più, di prudenza non guasterà, specie lunedì o domenica, quando potreste peccare di ingenuità.



PESCI

Ma che espressioni imbronciate! Meglio smetterla subito, sia che abbiate ragione, e quindi queste giornate vi proponganovi eventi a dir poco snervantanti, sia che no, e quindi si tratti solo di brutti pensieri senza riscontro nella realtà. Il cielo che vi riguarda in effetti non sembra dei più belli, però tarparvi le ali e bloccarvi al nastro di partenza gettando subito la spugna, servirà solo a rendervi ancora più tristi o arrabbiati. Sarà difficile slegare queste emozioni dai fatti, ma non è impossibile. Questa strategia sarà alla base della serenità e la serenità incoraggerà la chiarezza interiore, che molto probabilmente manca e contribuisce a farvi vedere tutto in modo esasperato.

FONTE: tg24.sky.it

CHIAROVEGGENTE MEDIUM ASTROLOGO

MASTER: MN VEDANT

Guaritore spirituale dell'Himalaya

POSSO DARE SOLUZIONI AI VOSTRI PROBLEMI

- SPECIALISTA NEL RICONQUISTARE LA PERSONA AMATA
- PROBLEMI RELAZIONALI e FAMILIARI
- PROBLEMI FINANZIARI
- PROBLEMI DI SALUTE
- PROBLEMI DI CARRIERA
- ELIMINAZIONE DELL'ENERGIA NEGATIVA

UN APPUNTAMENTO PUÒ CAMBIARE LA TUA VITA

514-708-4445

vedantpowerfull@gmail.com
www.guerisseurspirituelpuissant.com

LETTURA
DEL VISO

LETTURA
DELLA MANO

La tua privacy
è la nostra
promessa

OROSCOPO

NUMEROLOGIA

Tutte le religioni
sono benvenute

APPUNTAMENTI COMUNITARI

Il Festival Italiano 2024 organizzato dalla Parrocchia Madonna di Pompei

Anche quest'anno torna il consueto appuntamento con il festival italiano promosso dalla Parrocchia Madonna di Pompei. La manifestazione si terrà dal **16 al 18 agosto** e prevede i seguenti appuntamenti:

VENERDÌ - 16 AGOSTO

19:30 musica live con Dj Minguccio
20:45 Incontro di Kick boxing con Angelo Di Bella
21:00 spettacolo musicale di Franco Cappadoro

SABATO - 17 AGOSTO

18:30 Santa Messa e processione
21:00 Concerto musicale del gruppo Anima

DOMENICA - 18 AGOSTO

10:00 Santa Messa nel parco
16:00 Giochi per grandi e piccini
17:00 Intrattenimento musicale con Bella Nostalgie
18:00 Intrattenimento musicale con Sergio Taddeo
19:00 Intrattenimento musicale con Fiorenzo Caruso
20:00 Intrattenimento musicale con il gruppo Empire
22:00 Fuochi d'artificio di chiusura

Saranno presenti anche numerosi chioschi pronti a deliziare i vostri palati con piatti prelibati, nonché svariati stand in cui sarà possibile acquistare souvenirs dell'evento.

Al via la campagna tesseramento del Club l'âge d'or Pompei II

Il prossimo **2 settembre**, il Club l'âge d'or Pompei II darà il via alla campagna di tesseramento. Tutti sono invitati ad iscriversi. A coloro i quali decideranno di diventare nuovi membri attivando la nuova tessera sarà offerto un panino. Il Club l'âge d'or Pompei II organizza ogni mese numerose attività ricreative volte al divertimento degli anziani: ballo, ginnastica, bingo, tornei di carte e bocce, feste uscite al casinò e gite in campagna per la raccolta delle mele. La sede si trova presso il Parco des Hirondelles (10100 av. Larose, Montréal) ed è accessibile a tutti. Non c'è modo migliore di combattere la solitudine con le attività Club l'âge d'or Pompei II. Per maggiori informazioni e per consentire al direttivo il organizzare al meglio il rinfresco, contattate il presidente Tommaso Barone al 514-779-9148.

Festa e pellegrinaggio della Madonna di Canneto

È con grande gioia che l'Associazione Maria Santissima di Canneto vi invita alla festa e al pellegrinaggio della Madonna di Canneto, in programma **domenica 18 agosto**, presso il Santuario situato al 424 Chemin des Hauteurs, Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson, Québec. La Santa Messa sarà celebrata alle 11.00, mentre la Processione inizierà alle ore 10.00. Seguiranno i festeggiamenti. Per coloro che volessero partecipare in autobus, contattate Anna Cucco al 514-648-7859 per prenotare un posto e per avere tutte le informazioni. Non dimenticate di seguire la pagina Facebook "MariaDiCannetoMontreal" per restare sempre aggiornati.

Santa Messa in onore di San Diego

Gli amici di San Diego di Montréal vi invitano a prendere parte alla Santa Messa in onore di San Diego. La celebrazione liturgica si terrà **domenica 25 agosto, alle ore 17**, nella Parrocchia Maria Ausiliatrice, a RDP. Per ulteriori informazioni, contattate Carlo Maira al 514-881-8712.

Serate danzanti al Parc Ladauversiere

Il club des Jeunes de Ladauversiere invita tutti a ballare al Parc Ladauversiere (7560 Lacordaire, St-Léonard) il **17 e 24 agosto, dalle 19.00** in poi. In caso di maltempo, le serate danzanti saranno annullate. Il club invita tutti a trascorrere dei piacevoli momenti all'aperto. Siete attesi numerosi.

Cittadino SPORTIVO

Tennis, ATP Montréal: Sinner eliminato ai quarti da Rublev

Costretto ad un tour de force in poche ore a causa dell'uragano Debby, che dalla Florida è risalito fino al Canada e ha provocato danni e allagamenti nella zona di Montreal, **Jannik Sinner** ha prima vinto il suo match degli ottavi di finale contro il cileno Tabilo, ma poi nella stessa giornata è stato eliminato nei quarti del Masters 1000 canadese, che si gioca ad anni alterni a Toronto e Montréal. Il 22enne altoatesino ha perso in tre set (6-3, 1-6, 6-2) contro il russo Andrey Rublev, numero 8 al mondo (ma dalla prossima settimana sarà 6). Le cattive notizie per Sinner sono due: il campione azzurro non è apparso al meglio, probabilmente non avendo smaltito i postumi della tonsillite che lo ha costretto a saltare le Olimpiadi, ma anche toccandosi l'anca precedentemente infortunata; inoltre ha perso tantissimi punti in classifica, ben 800, avendo vinto il Canadian Open l'anno scorso.



È calato il sipario sulla 33ª edizione dei Giochi Olimpici a Parigi 2024

L'ITALIA BISSA TOKYO 2020 40 MEDAGLIE, MA PIÙ ORI E ARGENTI

Il Canada ha superato il suo record storico con 27 medaglie (9 ori, 7 argenti e 11 bronzi)

PARIGI - L'Olimpiade di Parigi 2024 è stata quella che ha confermato lo sport italiano ai vertici mondiali: quaranta erano state le medaglie di Tokyo, quaranta sono state quelle di Parigi. Nel dettaglio 12 ori, due in più rispetto a tre anni fa, 13 argenti, tre in più rispetto al 2021, e 15 bronzi, cinque in meno rispetto alla precedente edizione. Dato molto importante è il nono posto nel medagliere, quarta potenza europea dopo i padroni di casa della Francia, Paese ospitante con 64 medaglie (16 ori) e posizionatosi al quinto posto, Olanda con 34 ma 15 ori, e Gran Bretagna con 65 (14 ori). L'Italia è davanti al 'Team D', ovvero la Germania che ha chiuso con 33 podi, lo stesso numero di ori e argenti degli azzurri ma con soli 8 bronzi. A livello di numero di medaglie, l'Italia sale al settimo posto. Primi del medagliere gli Stati Uniti con 126 medaglie, 40 ori, gli stessi della Cina che però di medaglie complessive ne ha 91. Il botto finale dell'Italia a Parigi è stato lo storico, per non dire leggendario, oro delle ragazze della pallavolo, le già ribattezzate 'Velasco Girls'.

Non era mai accaduto che l'Italia del volley, sia maschile che femminile, salisse sulla vetta dell'Olimpo. Un'impresa favolosa, una prestazione superlativa delle azzurre nei confronti degli Stati Uniti. Nel bilancio vanno menzionati i finalisti e i quarti posti. Gli atleti in finale sono passati dai 67 di Tokyo ai 79 di Parigi e, come ha precisato comunque con orgoglio il presidente del Coni, Giovanni Malagò, "Abbiamo vinto la stranissima classifica dei quarti posti". Infatti, i quarti posti, le 'medaglie di cartone', sono stati 20. I medagliati azzurri sono stati 80 su 403 convocati e l'Italia è salita sul podio in 20 discipline sportive. C'è poi il dato sulle donne che, a livello di medaglie d'oro, hanno battuto gli uomini, 7 a 3 con due nelle gare miste. Ci sono state delle 'prime' in assoluto. L'oro nella pallavolo, nella spada a squadre femminile, nei 100 dorso di nuoto (Cecon), nel doppio femminile di tennis (Errani-Paolini), nella madison femminile di ciclismo (Consonni-Guazzini) e nell'esercizio alla trave di ginnastica artistica (Alice D'Amato), specialità in cui è

arrivato anche il primo bronzo della storia (Esposito). Mai erano state conquistate medaglie nei 10.000 metri di atletica leggera (argento Battocletti) e nel concorso generale individuale femminile di ginnastica ritmica. Dopo 100 anni - bronzo De Morpurgo a Parigi 1924 - l'Italia Team ha vinto una medaglia nel singolare maschile di tennis (bronzo di Musetti) e dopo 96 anni (argento ad Amsterdam 1928) è arrivata una medaglia nel concorso generale a squadre di artistica femminile. Dopo 64 anni è stata conquistata una medaglia nel C2 500 metri maschile di canoa sprint con Casadei e Tacchini. Inoltre, dopo 40 anni, l'Italia ha vinto una medaglia nel salto in lungo maschile (bronzo di Furlani), dopo 36 anni è arrivata una medaglia nel pentathlon moderno (bronzo Malan) e dopo 24 anni è stata conquistata una medaglia nella madison maschile di ciclismo su pista (argento Consonni-Viviani). Si sono confermati campioni olimpici i velisti Caterina Banti e Ruggero Tita nel Nacra 17 come solo Valentina Vezzali nel fioretto femminile



(2000-2004-2008) e Niccolò Campriani nella carabina tre posizioni (2012-2016) erano riusciti nel nuovo millennio. Insomma, Parigi 2024 ha confermato l'Italia dello sport nel gotha. Adesso l'obiettivo per Los Angeles 2028 è attaccare il

record di ori, che risale proprio ai Giochi di Los Angeles nel 1984. Il Canada, dal canto suo, ha superato il suo record storico aggiudicandosi 27 medaglie (9 ori, 7 argenti e 11 bronzi). Si tratta del migliore risultato per la delegazione canadese

durante i Giochi estivi moderni, se escludiamo quelli del 1980 a Mosca, in piena Guerra Fredda, dove il Canada era assente, e quelli del 1984 a Los Angeles, edizione boicottata dall'Unione Sovietica e dai suoi alleati.

Cerimonia di chiusura con Tom Cruise

PARIGI - Dopo la cerimonia di apertura, aspramente criticata per la controversa rappresentazione dell'Ultima Cena che ha offeso 2,4 miliardi di cristiani nel mondo in nome dell'ideologia woke, domenica scorsa lo Stade de France ha ospitato uno spettacolo ricco di sorprese e colpi di scena, a cui hanno assistito oltre 70.000 spettatori, più di 8.000 atleti di 206 delegazioni e 270 artisti. Ad andare in scena, per la regia di Thomas Jolly, è stato "Records", evento con una coreografia incentrata su un mondo futuristico in cui i giochi olimpici erano scomparsi. Ad un certo punto lo stadio si è trasformato in un'enorme discoteca a cielo aperto, con gli atleti che hanno dimenticato di essere degli sportivi per trasformarsi in ballerini e cantanti in un gigantesco karaoke. La kermesse ha visto la partecipazione di stelle internazionali come Phonenix, AIR, Angele e Alaine Roche, che si è esibita su un pianoforte sospeso. L'attore americano Tom Cruise ha concluso l'evento con una spettacolare discesa a terra in stile 'Mission Impossible', prima di portare la bandiera olimpica in un simbolico passaggio di consegne a Los Angeles 2028.

MEDAGLIERE FINALE (top 20)

USA: 40 ori, 44 argenti, 42 bronzi (126 medaglie totali)
Cina: 40 ori, 27 argenti, 24 bronzi (91 medaglie totali)
Giappone: 20 ori, 12 argenti, 13 bronzi (45 medaglie totali)
Australia: 18 ori, 19 argenti, 16 bronzi (53 medaglie totali)
Francia: 16 ori, 26 argenti, 22 bronzi (64 medaglie totali)
Olanda: 15 ori, 7 argenti, 12 bronzi (34 medaglie totali)
Gran Bretagna: 14 ori, 22 argenti, 29 bronzi (65 medaglie totali)
Corea del Sud: 13 ori, 9 argenti, 9 bronzi (32 medaglie totali)
Italia: 12 ori, 13 argenti, 15 bronzi (40 medaglie totali)
Germania: 12 ori, 13 argenti, 8 bronzi (33 medaglie totali)
Nuova Zelanda: 10 ori, 7 argenti, 3 bronzi (20 medaglie totali)
Canada: 9 ori, 7 argenti, 11 bronzi (27 medaglie totali)
Uzbekistan: 8 ori, 2 argenti, 3 bronzi (13 medaglie totali)
Ungheria: 6 ori, 7 argenti, 6 bronzi (19 medaglie totali)
Spagna: 5 ori, 4 argenti, 9 bronzi (18 medaglie totali)
Svezia: 4 ori, 4 argenti, 3 bronzi (11 medaglie totali)
Kenya: 4 ori, 2 argenti, 5 bronzi (11 medaglie totali)
Norvegia: 4 ori, 1 argenti, 3 bronzi (8 medaglie totali)
Irlanda: 4 ori, 0 argenti, 3 bronzi (7 medaglie totali)
Brasile: 3 ori, 7 argenti, 10 bronzi (20 medaglie totali)

SERIE A: PRIMA GIORNATA

Dopo aver definito il calendario del campionato 2024/2025, la Lega Serie A ha annunciato le date e gli orari delle prime tre giornate. La stagione si aprirà il 17 agosto con Genoa-Inter e Parma-Fiorentina, entrambe in programma alle 12.30 (ora di Montréal). A causa delle alte temperature previste, non ci saranno incontri alle 6.30 né alle 9 fino alla pausa di settembre. Come l'anno scorso, in Canada a trasmettere le gare in diretta saranno Fubo Tv e TLN. **Al Cittadino è ancora disponibile il calendario pubblicato sul numero del 17 luglio.**

ECCO TUTTE LE PARTITE DELLA PRIMA GIORNATA

Sabato 17 agosto, ore 12.30
Genoa-Inter e Parma-Fiorentina

Sabato 17 agosto, ore 14.45
Empoli-Monza e Milan-Torino

Domenica 18 agosto, ore 12.30
Bologna-Udinese ed Hellas Verona-Napoli



Domenica 18 agosto, ore 14.45
Cagliari-Roma e Lazio-Venezia

Lunedì 19 agosto, 12.30
Lecce-Atalanta

Lunedì 19 agosto, 14.45
Juventus-Como

Leagues Cup amara per le canadesi

La coppa vede la partecipazione di 47 squadre provenienti dalla MLS e dalla Liga MX messicana che competono per un montepremi di 40 milioni di dollari e tre posti nella CONCACAF Champions Cup



MONTRÉAL – L'avventura nella Leagues Cup per le tre squadre canadesi impegnate nel trofeo internazionale finisce solamente ai sedicesimi di finale.

Il CF Montréal ha perso 2-0 contro il Philadelphia Union nella gara del 9 agosto con entrambi i gol della squadra statunitense arrivati nei minuti di recupero: uno alla fine del primo tempo, l'altro al 96° della ripresa. Una stagione disastrosa da salvare, stante anche i risultati negativi che stanno caratterizzando il campionato di MLS in corso. Per dare una svolta a questo trend negativo e cercare di raggiungere l'obiettivo *playoff*, la società montrealese ha ufficializzato recentemente due nuovi acquisti: il terzino Jahkeele Marshall-Rutty dal Toronto FC e il centrocampista Caden Clark dal Minnesota United FC.

Adesso, per le canadesi è tempo di MLS
Sabato 24 agosto i prossimi impegni:

CF Montréal – New England Revolution – 19:30

Houston Dynamo FC – Toronto FC – 20:30

Vancouver Whitecaps – Los Angeles FC – 19.30

La sconfitta della squadra quebecchese è arrivata un giorno dopo la partita tra Toronto FC e Inter Miami, terminata con il risultato di 4-3 per la compagine di Messi & company; eliminato anche il Vancouver Whitecaps, che ha perso 2-0 contro il Pumas UNAM.

Le Alouettes dominano i Tiger-Cats per la seconda volta

CON 8 VITTORIE E UNA SOLA SCONFITTA È IL MIGLIOR INIZIO DI STAGIONE DEGLI ULTIMI 20 ANNI

MONTRÉAL – Continua lo strapotere delle Alouettes nel campionato della Canadian Football League (CFL). Con la vittoria casalinga ai danni degli Hamilton Tiger-Cats dello scorso 10 agosto per 23-33, siamo a quota otto successi e una sola sconfitta. Nonostante l'inizio di stagione caratterizzato da numerosi infortuni (Cody Fajardo, Tyler Sneed e Kaion Julien-Grant a cui vanno aggiunti quelli di Tyson Philpot e Najee Murray dell'ultima partita), la compagine montrealese ha trovato il modo – non sempre entusiasmante, ma sicuramente

efficace – di confermarsi “prima della classe”.

I tifosi delle Als, presenti in massa al Molson Stadium di Montréal (22 137 spettatori presenti alla partita), possono sentirsi soddisfatti. La loro squadra, con gli attuali risultati sportivi, ha realizzato il miglior inizio di stagione dal 2004, quando avevano iniziato il campionato con un ruolino di marcia di 12 vittorie e una sconfitta.

Le Alouettes (8-1) affronteranno i Saskatchewan Roughriders (5-3-1) venerdì 16 agosto alle 21:00, al Mosaic Stadium di Regina.

COUVREUR
G.P. INC. **48 ANNI**

Residenziale, Commerciale e Industriale
R.B.Q. 8299-4377-33

514 912-3115
BRUNO PICCIANO

LAVAL: 450 661-6456 • 1 800 661-6456
www.couvreurgp.com • bruno.picciano08@gmail.com






SERIE A

PRIMA GIORNATA

17 AGOSTO


Milan

2:30P
Replica
18 agosto | 8-55A


Torino

18 AGOSTO


Bologna

12:25P


Udinese


Lazio

2:30P


Venezia

Bell TV/Fibe 1619-700 | Cogeco 1114/1115HD | Shaw Direct 801HD
Vidéotron Illico 250 | Vidéotron Helix 356 HD | vivatv.ca

LA PIAZZA DEL CITTADINO

Piccoli annunci su carta e cittadino.ca

25 PAROLE 30\$

Per ogni parola in più: 75¢

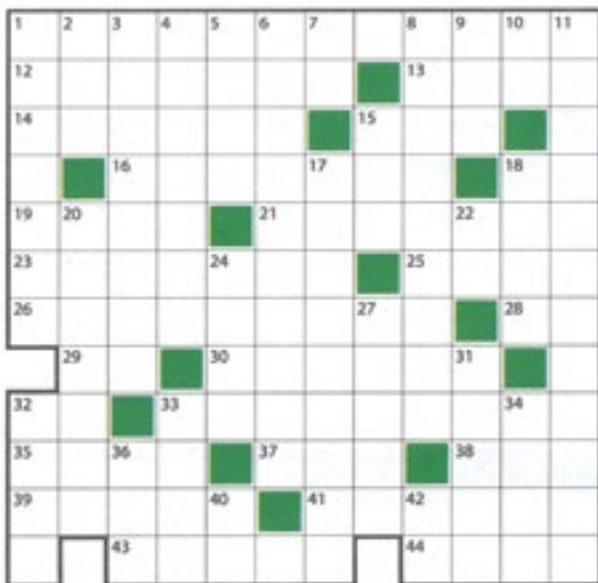


Contattaci al:
514-253-2332

o via e-mail all'indirizzo:
journal@cittadino.ca

**SE HAI BEVUTO,
STOP
NON GUIDARE!**

CRUCIVERBA



ORIZZONTALI: 1. Diffonde annunci nelle stazioni - 12. Lo concede il magnanimo - 13. Il Guglielmo dalla mira infallibile - 14. Antipatici oltre ogni dire - 15. ... Trafford, stadio del Manchester United - 16. Una persona ritirata in solitudine - 18. Uno snob senza cuore - 19. Il capoluogo detto l'ombelico della Sicilia - 21. Lo è il mittente che non firma - 23. Il poeta genovese premio Nobel - 25. Un eroe di The Avengers - 26. Si interessano dell'andamento dei titoli - 28. Iniziali di Amelio, il regista - 29. Le ha diverse King Kong - 30. I serpenti come quello con cui si uccise Cleopatra - 32. Impegna se di petto - 33. Non partecipare alle votazioni - 35. Venerano Siva e Visnù - 37. Andy Warhol seguì la pop - 38. Per i Sardi vale Andiamo! - 39. Il colore della Fiorentina - 41. Il tessuto per il kilt - 43. Una protezione in caso di cadute - 44. Il nostro lo usano più gli altri.

VERTICALI: 1. Va dal centro a un lato dei poligoni - 2. Gli Zeppelin del rock - 3. Dura trentasei mesi - 4. L'ha perso il raffreddato - 5. Atteggiamenti affettati - 6. Si batte a difesa della fauna - 7. Rovigo - 8. Il favoloso continente sommerso - 9. ... Flanders, nei Simpson - 10. Fanno un taglio con aglio - 11. Il computer effettua quella dei dati - 15. Il prefisso che equivale a orecchio - 17. Ha poca pratica - 18. Avvelena l'atmosfera - 20. Si apprendono con lo studio - 22. Piagnucoloso - 24. Gestisce la rete stradale - 27. E' soggetta a sbiadirsi - 31. Ha un diavolo per capello - 32. Attore portato alle stelle - 33. Stanza per lezioni - 34. La patria di due indivisibili fratelli - 36. Così è detto il medico nei western - 40. Il Siani attore (iniz.) - 42. Le hanno la starna e la rondine.

SOLUZIONI CRUCIVERBA

7 AGOSTO



Cittadino
CANADESE
CITTADINO.CA

CERCASI

Uomo libero cerca donna per uscire e per passare qualche serata in piacevole compagnia al Club de l'Âge d'or. Chiamate 514 326 3053

CLUB DE L'ÂGE D'OR L'ESPERANZA, a Saint-Léonard, cerca nuovi membri e nuove persone per far parte del comitato. Gente seria, divertimento assicurato. Per informazioni chiamare Nino al 514-797-6530.

SIGNORA ITALIANA CERCA LAVORO per accudire anziani a domicilio, in ospedale e nelle residenze. **Disponibile 24/7.** NO CLSC. Chiamare Maria Colantoni al 438-531-4423.

CERCHIAMO OPERARIO con o senza esperienza nel settore della climatizzazione. Chiamare Nicolino al 514-497-0323.

VENDESI

COTTAGE

Costruito nel 2010, con 4 camere da letto. Situato nel quartiere R.D.P. al 11739 rue Maude-Abbott. Zona tranquilla, vicino alla fermata dell'autobus. **Prezzo affare!** Chiamare Mario al 438-387-6511.

Magnifico condo 6 1/2 su Boul. Gouin. Edificio "Cascade des Prairies". Immensa terrazza 1500 P². Piscina, sauna, vasca da bagno con idromassaggio e sala per esercizi. Campi da tennis e bocce. 439 000\$. Chiamare **Guido Piccone di Re/Max Invest** al 514-572-8175

PICCOLI ANNUNCI
514-253-2332

CHEVROLET TRAX

1.4 C.C. - 2014 - Motore turbo
203 500 Km - 10 500 \$ *Negoziabile*
Chiamare Cav. Nico al 514-894-7113



4 PLEX DA SOGNO

COMPLETAMENTE RINNOVATO. Nel cuore di Ahuntsic. Vicino al 'Centre Robitaille'. Introiti: 80 000\$. Venite a visitare questa magnifica proprietà. Chiamate **Guido Piccone Re/Max Invest.** al 514-572-8175.

AFFITTASI

Affittasi a partire dal 30 luglio grande appartamento 4 1/2 ben tenuto con un'ampia terrazza sul retro all'interno di un triplex in RDP. Ideale per pensionati e semi-pensionati. Richieste buone referenze. Contattate Giuseppe al 514-971-8504.

OFFRESI

COMPAGNIA DI RISTRUTTURAZIONI ITALIANA, con licenza R.B.Q., realizza sale da bagno, cucine, pavimenti, pittura, riparazioni in cemento, scale, crepe e progetti chiavi in mano. Si garantisce massima serietà e professionalità. Info: 514-431-9175.

Offresi lavori di pittura, riparazioni e lavori generali per la casa in tutta Montréal. Prezzi competitivi. Per info : 514-209-7898.

Badante esperta a pagamento e con licenza, fasce di 4 ore, orari fissi con ricevuta. Soggiorni nel fine settimana. Le lingue parlate e scritte sono italiano, francese e inglese. Tutte le Comunità culturali sono benvenute. Non sono forniti servizi medici. Al momento non sono previsti soggiorni serali e 24/7. Chiamare al 514 561-5190. Email: nadiainmt@hotmail.com

VENDESI ALBERGO

TRE STELLE SUPERIORE A FIUGGI Dal 1933



Vuoi ritornare in Italia? Un'ottima occasione!

Ottima occasione per coppia, famiglia. Albergatori o per investimento. A 100 metri dalle Terme. 44 camere con bagno, completo di tutti i servizi. Ristorante per 80 persone. Parcheggio. Valore di 1.400.000 euro, trattabili. Fatturato 400.000 euro circa. **PER MAGGIORI INFORMAZIONI CHIAMARE FRANCO AL +39 348 6025 730 OPPURE 514 893-2922**

www.hotelliriscrillon.it



Gestion Immobilière
Équipe

CECERE

RESIDENZIALE / COMMERCIALE

ANGELO CECERE

514-661-5875

www.balconville.net

www.cittadino.ca

SHAMAN

Conosco i segreti del successo e so come risolvere le difficoltà e l'impossibile.

Restituisco la persona amata indipendentemente dalle circostanze e dalla distanza che vi mantiene lontani.

- Tratto tutti i tipi di malattie, cattive abitudini (droga o alcol) e influenze negative.
- Scaccio gli spiriti maligni.
- Risolvo piccoli problemi.
- Purifico case e uffici.
- Rivelo il volto del tuo nemico.

100% Guaranteed

REAL TESTIMONIAL

Niente stava andando bene per me. Malattie, problemi sul lavoro, tanta invidia. Ho consultato lo SCIAMANO perché sapevo che non era normale. I TAROCCHI HANNO RIVELATO TUTTO. Mi stavano maledicendo per bloccare i miei percorsi. Grazie ad una PULIZIA SPIRITUALE lo SCIAMANO mi ha liberato e la mia vita sta migliorando giorno dopo giorno.

LOURDES

SONO IL VERO SHAMAN, IL GURU

514-913-9439

Nessun margine di errore, 39 anni di esperienza!

I NOSTRI SERVIZI SPECIALISTICI



RESIDENZIALE

Presentazione dei proprietari ai migliori acquirenti, potenziali e qualificati, che si trovano nel nostro database di informazioni personali attraverso il nostro esclusivo sistema di marketing.



INVESTIMENTI

Commerciale - Industriale - Locazione - Residenziale - Proprietà con rendita. Programmi di finanziamenti e tassi ipotecari speciali.



SUCCESSIONI

Assistenza nelle procedure legali di trasmissione, assistenza con il liquidatore, oltre che con tutte le parti in causa durante le procedure legali di vendita.



DIVORZIO

Assistenza discreta e confidenziale nel corso delle procedure, attenzione ai bisogni legali e sentimentali di tutte le parti coinvolte.



DIFFICOLTÀ FINANZIARIE

Preavviso di 60 giorni - Pignoramento - Fallimenti. Situazioni trattate nella più grande riservatezza, confidenzialità e professionalità.



AFFITTASI RESIDENZIALE

Appartamenti 3½ 4½ 5½ 6½ Case e Condomini. Verifica del credito.



NANCY FORLINI 37 anni di esperienza nella vendita immobiliare
NICK FIASCHE 49 anni di esperienza nelle negoziazioni immobiliari

Con più di **80 anni di esperienza** nei servizi immobiliari combinati, **Nancy e Nick** hanno assistito con successo **migliaia di clienti soddisfatti per il marketing, le negoziazioni e la vendita della loro proprietà nel corso delle situazioni menzionate sopra!**

LASCIATEVI AIUTARE!

ABBIAMO LE SOLUZIONI PER TUTTE LE VOSTRE TRANSAZIONI

L'ÉQUIPE
NANCY FORLINI
 TEAM
 Courtier immobilier agréé

<p>SAINT-LÉONARD</p>  <p>MAGNIFICO COTTAGE</p> <ul style="list-style-type: none"> • 4 CAMERE DA LETTO AL PIANO SUPERIORE • CUCINA DI LUSO CON SALA DA PRANZO ADIACENTE • SOTTOSUOLO E CORTILE SUL RETRO CON GRANDE TERRAZZA <p>PREZZO: 679 000 \$</p>	<p>SAINT-LÉONARD</p>  <p>RÉSIDENCE LE 22</p> <ul style="list-style-type: none"> • CONDO IN COMPLESSO PER OVER 55 • UNITÀ LUMINOSA SITUATA AL 10° PIANO • 1 CAMERA DA LETTO, PARCHEGGIO INTERNO <p>PREZZO: 299 000 \$</p>	<p>ROSEMONT/PETITE PATRIE</p>  <p>ECCELLENTI OPPORTUNITÀ D'INVESTIMENTO</p> <ul style="list-style-type: none"> • DUPLEX SEMICOMMERCIALE BEN MANTENUTO • NEGOZIO AL PIANO TERRA, 5 ½ AL PIANO SUPERIORE • VICINO ALLA STAZIONE METRO BEAUBIEN E PLAZA ST-HUBERT <p>PREZZO: 649 000 \$ + TPS/TVQ</p>	<p>VAL-DES-BRIS/VAL-DES-PARCS</p>  <p>Terrain Lot</p> <p>IDEALE PER INVESTITORI</p> <ul style="list-style-type: none"> • TERRENO RESIDENZIALE • 12544 PIEDI QUADRATI • ALCUN SERVIZIO <p>PREZZO: 279 000 \$ + TPS/TVQ</p>
<p>MERCIER/HOCHELAGA</p>  <p>UNICO SUL MERCATO</p> <ul style="list-style-type: none"> • IMPONENTE 5PLEX ALL'ANGOLO DI STRADA • OTTIMO REDDITO ANNUALE • SITUATO NEL CUORE DI TUTTE LE COMODITÀ <p>PREZZO: 1 599 000 \$</p>	<p>ANJOU</p>  <p>MAGNIFICO DUPLEX IN BUONA POSIZIONE</p> <ul style="list-style-type: none"> • IMMOBILE IDEALE PER PROPRIETARIO-OCCUPANTE • PIANO TERRA ARREDATO CON GUSTO • 5½ AL PIANO SUPERIORE CHE OFFRE UN REDDITO AGGIUNTIVO <p>PREZZO: 978 000 \$</p>	<p>AHUNTSIC</p>  <p>OPPORTUNITÀ DA COGLIERE</p> <ul style="list-style-type: none"> • COTTAGE SEMI-STACCATO IDEALE PER FAMIGLIA • 3 CAMERE DA LETTO AL PIANO SUPERIORE, AMPIO SOGGIORNO • ZONA PRIVILEGIATA VICINO AI SERVIZI <p>PREZZO: 629 900 \$</p>	<p>TERREBONNE (LA PLAINE)</p>  <p>MAGNIFICA PROPRIETÀ ALL'ANGOLO DI STRADA</p> <ul style="list-style-type: none"> • 3 CAMERE DA LETTO, 2 SALE DA BAGNO • LUMINOSO PIANO TERRA OPEN CONCEPT • POSSIBILITÀ DI BACHELOR NEL SOTTOSUOLO <p>PREZZO: 549 900 \$</p>



Agence Immobilière

514-303-9777 NANCYFORLINI.COM

5355 Jean-Talon Est, Montréal



LE REPOS SAINT-FRANÇOIS D'ASSISE

*V*isitate
il nostro nuovo
Mausoleo-colombario
"LA SPERANZA"

Per maggiori dettagli contattate
Teresa Di Palma Melchior al 514 236-2011

Finanziamento disponibile senza interessi fino a 60 mesi.



LE REPOS SAINT-FRANÇOIS D'ASSISE
6893, RUE SHERBROOKE EST, MONTRÉAL QC H1N 1C7
RSEFA.CA

Teresa Di Palma Melchior 514 236-2011